

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

Precio: 10 céntimos

Año VIII || Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 3010

OVIEDO, Martes 14 de Octubre de 1930

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5 || Núm. 2.338

DIVERSAS NOTAS POLITICAS

El Jefe del Gobierno y el ministro de la Gobernación se refieren a los conflictos sociales y desmienten la versión dada con respecto al paro general planteado en Murcia

Por la firma de Justicia se nombra presidente de la Audiencia territorial de Cáceres al magistrado de Oviedo don Gerardo Vázquez

EL DOMINGO DEL PRESIDENTE

El general Berenguer ayer, domingo, oyó misa en la capilla del Ministerio del Ejército recibiendo luego en su despacho al señor subsecretario de la Presidencia, don Ricardo Ruiz Benítez de Lugo; al señor ministro de la Gobernación, general Marzo, y al director general de Seguridad general Mola.

Almorzó en familia en Puerta de Hierro y por la tarde dió un paseo, con su hija, en automóvil.

PERIODICO RECOGIDO

Madrid.—Ha sido recogido el semanario "Nueva España".

HOMENAJE A UN MINISTRO

El martes, a las dos de la tarde, se celebrará en el Palace Hotel un almuerzo organizado por la Juventud Conservadora en homenaje al ministro de Economía, señor Rodríguez de Vique.

DESPACHO DEL MONARCA

Por la mañana acudió a despachar con el Monarca el general Berenguer, quien a la salida dijo a los periodistas:

—El Soberano ha firmado un nombramiento de la Dirección de Montes que publicó la Prensa. Y nada más, señores.

También acudieron a la Cámara regia los ministros de Estado y Justicia, a los que correspondía de turno por ser lunes. Y los de Hacienda y Gobernación, que se adelantaron tanto porque mañana no podrán despachar, por asistir el Rey a una reunión del Patronato de la Ciudad Universitaria.

El duque de Alba dijo a los informadores que había llevado a la firma muchos decretos de personal, siendo uno de ellos la designación del cónsul señor Arregui para jefe de la misión, por estar fusionadas las carreras diplomática y consular. Al dar cuenta de este nombramiento, el ministro hizo grandes elogios de la inteligencia y aptitudes del señor Arregui.

Añadió el duque de Alba, que también había sometido a la sanción regia varias condecoraciones con motivo de la celebración de las Exposiciones.

El señor Estrada llevó una extensa combinación de magistrados, en la que cuenta el nombramiento de presidente de Sala del Supremo a favor de don Diego Medina, y otra combinación de jueces y canónigos.

El general Marzo llevó a Palacio dos decretos concediendo nacionalidad española a dos súbditos extranjeros.

El ministro de Hacienda dijo que

no había llevado a la firma ningún decreto de su departamento, limitándose a informar al Soberano sobre los asuntos pendientes en el ministerio, pues hacía mucho tiempo que no despachaba con el Rey.

—Mejor dicho—agregó—, no lo he hecho desde que me posesioné de la cartera de Hacienda.

FIRMA DE JUSTICIA

Promoviendo a presidente de la Sala primera del Supremo al magistrado don Diego Medina.

Jubilando a don Luis Alvarez, magistrado de Pamplona, y nombrando para sustituirle a don José Millaruelo Durango.

Nombrando magistrado de Coruña a don José Manuel Pedreira.

Idem presidente de la Audiencia de Lérida a don José Samaniego.

Idem de Huesca, a don Pedro Benito Varela.

Idem magistrado de ascenso con destino a Palma, a don Alejandro Gallo.

Idem magistrado de San Sebastián, a don Manuel Montero.

Idem de Lugo, a don Manuel Sánchez.

Idem de entrada, con destino a Badajoz, a don José María Cavanillas.

Idem presidente de la Audiencia Territorial de Cáceres, a don Gerardo Vázquez, magistrado de la OVIEDO.

Idem magistrado de Oviedo, a don Eduardo Fraile Refones.

Idem magistrado de ascenso, para Sevilla, a don Antonio Artola.

Idem de entrada, y como juez para el distrito de la Magdalena, de la misma capital, a don Leandro Martínez.

Idem magistrado de Tenerife, a don Juan Sánchez Real.

Idem de León, a don Ricardo Medina.

Idem de ascenso, para Las Palmas, a don Juan Olartúa.

Idem de entrada, para Coruña, a don Francisco P. Navarro.

Según en la firma el nombramiento de varios canónigos, pero ninguno de ellos con destino a Oviedo.

LO QUE DICE BERENGUER

El general Berenguer recibió a don César Silió, al ingeniero señor Buhigas y al general Sala.

Después conferencia extensamente con el general Marzo y despachó con el subsecretario de la Presidencia.

Cuando ya estaba vestido para dirigirse a cenar a la Gran Peña, saludó un momento a los periodistas, a los que, en tono humorístico, dijo que hoy era un día triste, ya que según algunos periódicos, a estas horas no debía quedar

nada de Murcia, ateniéndose a la referencia que dan de no sé qué sucesos.

Después, ya en serio, dijo que el ministro de la Gobernación les diría la verdad de lo sucedido, pues en realidad no tenía importancia alguna, ya que la tranquilidad es allí absoluta.

En efecto, el general Marzo explicó a los repartidos que lo sucedido es que unos obreros protestaron por no haber sido concedida la libertad de unos detenidos, ejerciendo más tarde algunas coacciones con objeto de lograr la huelga, cosa que no consiguieron de primera intención.

De madrugada hicieron parar a algunos obreros, pero como las autoridades han adoptado las medidas necesarias, la tranquilidad es absoluta y por los guardias no ha habido que dar cargas.

Añadió que para esta madrugada se evitaría el que se ejerciese coacción en los obreros que trabajan de noche.

Por último dijo que el Presidente iba a pasar invitado por el embajador de los Estados Unidos.

ACLARANDO UNA NOTICIA

En el ministerio del Ejército y por orden del Jefe del Gobierno ha sido facilitada una nota aclarando la noticia de la concesión de un crédito de diez millones de pesetas para Ejército.

Se advierte que no se trata de nuevas atenciones, sino de suplir algunos servicios que quedaron indotados en el anterior presupuesto, lo cual dió a peticiones de suplementos de crédito.

Un partido en París

El Athletic Club de Bilbao, obtiene un gran triunfo

París.—En el Stadium de Buffalo se ha jugado el partido amistoso organizado por el diario "Le Journal", entre el Athletic de Bilbao, campeón de España y el Racing parisino, finalista de Francia y en cuyo equipo se alinearon diez internacionales.

El equipo bilbaíno lo formaron Blasco; Castellanos-Urquiza; Garizurieta-Muguerza y Roberto; Felipés-Irarragorri-Unamuno-Chirri y Gorostiza.

El primer tiempo fué muy reñido y terminó con un empate a dos tantos, marcando los españoles Gorostiza y Unamuno.

En la segunda tanda se impusieron los bilbaínos y confirmaron su victoria al obtener tres tantos más, uno de ellos de penalty por Chirri y los otros dos por Unamuno y Felipés.

LA SITUACION MONETARIA

Se nombra una comisión que saldrá para el extranjero.—Son dictadas nuevas y escrupulosas normas para la adquisición de divisas exóticas.—Las operaciones realizadas hoy en la Bolsa acusan nueva alza

UNA REUNION EN EL BANCO DE ESPAÑA

Madrid.—Con motivo de la reunión celebrada hoy en el Banco de España, se facilitó esta tarde la siguiente nota oficiosa:

"En la reunión del Banco de España celebrada hoy, se adoptó el acuerdo de nombrar la comisión que inmediatamente salga al extranjero para tratar con la Banca nacional e internacional del pago y de los cambios monetarios españoles conjuntamente dispuesto en el Real decreto ordenando la situación de fondos en el extranjero a disposición del Tesoro.

La comisión será presidida por el gobernador del Banco de España, señor Bas, y compuesta por los señores señores Arriño y Pastor, juntamente con los técnicos del ministerio de Hacienda y con el señor Flores de Lezus.

COMENTARIO DE "LA VOZ"

"La Voz" de Madrid, en su número de hoy y refiriéndose al anterior acuerdo, dice que el público lo verá con satisfacción.

La libra pasó en la mañana de hoy de 49, y ya era hora de que se empezase a hacer algo práctico para resolver el gravísimo problema de la baja de la moneda, que tanto perjuicio está haciendo a la economía española.

El Gobierno venía procediendo con excesiva calma.

El decreto aprobado días pasados señala el principio de la intervención eficaz. Por fin, parece que se va a hacer algo: más vale tarde que nunca.

MANIFESTACIONES DEL SUBGOBERNADOR

El subgobernador del Banco de España, señor Belda, al ser interrogado por los periodistas, dijo que en la reunión celebrada se habían cambiado impresiones sobre el decreto de Hacienda últimamente aprobado.

La entidad acordó prestable todo acatamiento. Y aunque en él se hablaba de la publicación de algunas Reales órdenes complementarias, hasta la fecha sólo se ha recibido uno que se discutió en la sesión de esta mañana.

En ella se trató de transportar créditos al extranjero. Pero como este es asunto que no se resuelve en una hora, continuará el estudio del texto de dicha disposición.

Un periodista le preguntó acerca de la supuesta operación de diez millones de libras para hacer frente a los dobles.

—Algo hay de eso—respondió el señor Belda—. Siguiendo el plan establecido en la Ley de Ordenación Bancaria, el capital que haya de reunirse para cualquier género de intervenciones u operaciones y tienda a la reorganización del cambio, se sobreentiende a medias por el Tesoro y del Banco de España.

Claro es, que teniendo en cuenta otro artículo de la citada Ley de Ordenación Bancaria, el Banco de España se ocupará de las pérdidas que exija esta operación. El ministro de Hacienda la hace a cálculo, creyendo que con ella es suficiente para hacer frente a esas atenciones que no son obligatorias de Tesoro ni del Banco de España, pues éste no tiene ninguna obligación pendiente de pago en el extranjero.

Estas obligaciones son provocadas por el comercio de importación, el que ha debido satisfacer en el extranjero las cantidades necesarias a sus vencimientos pero por no convenirle en aquellos momentos han sido diferidas o dobladas y ahora se prefiere que esas operaciones las haga el Banco de España.

Hablando luego de la subida de la libra, registrada en el día de hoy, dijo que no podía dar ninguna explicación razonable. Añadió que por su cargo no podía decir más. Hay en la iglesia doctores y ellos dirán cuáles son las causas.

UNA DISPOSICION IMPORTANTE

Por el ministerio de Hacienda ha sido facilitada una Real orden por la que se dictan nuevas normas para el exacto cumplimiento de las medidas relacionadas con los cambios y el evitar de modo especial la evasión de capitales al extranjero, así como el que se hagan adquisiciones indebidas de moneda extranjera, añadiéndose que dichas normas deben cumplirse inexorablemente, imponiéndose en caso contrario las sanciones oportunas.

El articulado dice así:

Primero. Las peticiones de moneda que hagan las Bancas establecidas en España deberán acompañarse necesariamente de la correspondiente factura o documento equivalente en su defecto, cuando se trate de necesidades comerciales, y en otro caso de la declaración jurada del comitente en el que consten los motivos de la demanda.

Igualmente se presentará la misma justificación cuando se trate de órdenes de abonos a Bancos extranjeros.

Segundo. Los Bancos establecidos en España, tomarán nota detallada de las facturas, bajo su responsabilidad, estampando en ellas un sello, para impedir su utilización para nuevas adquisiciones de moneda. Dicha factura se conservará

por los interesados, juntamente con los demás documentos justificativos de la operación de compras de divisas.

Los Bancos y banqueros guardarán las declaraciones juradas para que unos y otros justificantes puedan servir de base a las comprobaciones que se estimen necesarias.

Tercero. Las demandas de moneda, abonos en cuenta, serán rechazadas por los Bancos si no van acompañadas de las referidas justificaciones de su necesidad. Y aún presentadas éstas, deberán pedirse otras complementarias cuando se estimen sospechosas o desproporcionadas la petición.

Cuarto. El Centro Regulador de operaciones de cambio completará con disposiciones que estime oportunas las que contiene esta Real orden, a fin de asegurar la mayor eficacia de lo mandado.

Quinto. Las infracciones serán denunciadas a los Tribunales, sin perjuicio de las sanciones gubernativas que procedan.

LA COTIZACION DE AYER

Madrid.—En la Bolsa se hicieron hoy las operaciones de divisas extranjeras con la siguiente cotización:

Libras, 49,15 y 49.
Francos, 39,70 y 39,50.
Dólares, 10,12 y 10,11.

LOS CONFLICTOS SOCIALES

Carece de fundamento por ahora el rumor de huelga general en Barcelona, solucionándose la de Málaga y declarándose en Murcia

CONFLICTO SOLUCIONADO

Bilbao.—Han sido puestos en libertad seis de los detenidos con motivo de la pasada huelga general.

Hoy entraron al trabajo todos los obreros del túnel de Cantaloja, quedando por lo tanto solucionado el conflicto.

Se celebraron reuniones encaminadas al arreglo para las huelgas de las fábricas "La Iberia" y "La Vizcaya" sin poder solucionarse el paro que afecta a unos quinientos obreros.

SE DECLARAN EN HUELGA

Murcia.—Para protestar de la detención del Comité de huelga de la fábrica de muebles curvados, se han declarado en huelga los obreros del ramo de la madera y del pelo de pescar.

Más tarde se sumaron al paro los tipógrafos, pero de todos modos puede asegurarse que la huelga general carece de ambiente por ahora.

El gobernador no recibió a los periodistas, diciéndoles que tenía mucho trabajo con motivo de la huelga.

Por las calles patrullan fuerzas de la Guardia civil, pero reina tranquilidad.

Grupos de huelguistas recorrieron las fábricas invitando al paro.

En una de la calle del Carmen, se produjo un alboroto, siendo apedreados los guardias y teniendo éstos que dar unas cargas, pero sin que resultasen heridos.

SE SOLUCIONA LA HUELGA

Málaga.—Ayer, como día festivo, la tranquilidad fué completa.

En el muelle se trabaja ya con más intensidad.

Han entrado al trabajo los camareros y los peluqueros.

Por la policía se ha detenido a otros obreros directivos de los Sindicatos.

Esta mañana, una comisión de obreros visitó al señor Martín para presentarle una fórmula que solucionaba la huelga al refundirse en una Sociedad las dos existentes.

Dicha fórmula no fué aceptada por los patronos.

Por la tarde se proponían los obreros reunirse con el Comité paritario para conocer el laudo dictado.

Noticias posteriores dan cuenta de que por los huelguistas ha sido aceptado dicho laudo del Comité, solucionándose el conflicto.

CON MOTIVO DE UN ACCIDENTE

Córdoba.—Se ha verificado el entierro del obrero muerto en un accidente del trabajo, Manuel Jiménez Ruiz.

En el cementerio de la Salud, pronunció un discurso el catedrático señor Morente.

Al acto asistieron cuatro mil obreros y el accidente ha originado serias protestas por existir malas condiciones de trabajo en aquella fábrica, ya que hace poco hubo allí otra víctima.

LA SITUACION EN SEVILLA

Sevilla.—Reina tranquilidad y tan solo la mitad de los panaderos sostienen la huelga.

También secundan el paro los albañiles y los metalúrgicos.

En la Alameda de Hércules un grup de huelguistas volcó un tranvía, resultando heridos leves algunos viajeros.

También a un panadero le quitaron la cesta del pan y a otro el dinero.

EN BARCELONA

Barcelona.—El Sindicato Único no ha dado orden alguna de huelga, sin que ello quiera decir que no pueda hacerlo en vista de las detenciones efectuadas, pero por ahora se trabaja normalmente, salvo en los pequeños paros parciales ajenos a esta cuestión.

PARA INSERCIÓN DE TODA CLASE DE ESQUELAS DIRIGIRSE A ESTA ADMINISTRACION.



EL SEÑOR

Don Miguel Gutiérrez Cañón

AGENTE COMERCIAL

Descansó en la Paz del Señor en Oviedo a las siete horas del día 13 de Octubre de 1930

A LOS 55 AÑOS DE EDAD

Hablando recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Su afilida esposa doña Ramona Sánchez; hijos doña Aurora, doña Pepita, don Juan y Carlitos; hijo político; nieto; madre política doña Vicenta San Martín, Viuda de Sánchez; hermano Fray Manuel, Dominicano en el Convento de Santo Tomás de Aquino, en Avila; tíos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan a sus amistades lo encomienden a Dios en sus oraciones y se sirvan asistir a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán hoy, martes, a las once, en el templo de San Juan el Real, y a continuación a la conducción del cadáver desde la casa mortuoria, calle de Asturias, 18, al cementerio del Salvador, por cuyos actos de caridad les quedarán muy reconocidos.

El duelo se despidió en el sitio de costumbre. Todavía las misas que se celebren el viernes, día 17 del actual, en la iglesia parroquial de San Juan, serán aplicadas en sufragio de su alma. El Excmo. e Ilmo. señor Obispo de la Diócesis, concede indulgencia en la forma acostumbrada.

Funeraria de Pedro Guerra, Rúa, 11.—Teléfono, 34-16

DE LAS PASADAS DETENCIONES

El general Mola quita importancia a lo sucedido y desmiente el rumor de que había sido muerto Indalecio Prieto

SE LEVANTA LA INCOMUNICACION

Madrid.—A la una de la tarde se ha levantado la incomunicación al comandante Franco.

Seguidamente recibió la visita de su esposa.

RUMORES NO CONFIRMADOS

Desde que se supo la detención del comandante Franco, comenzaron a circular rumores insistentes de aquellas detenciones y otras más, entre ellas las de los leaders del partido republicano, todos, con Franco, complicados en un complot revolucionario, que el Gobierno había descubierto.

Otros rumores afirmaban que Indalecio Prieto había sido asesinado en Bilbao.

Para poder saber lo que de cierto había acerca del particular, los pe-

de los cuales 75 estaban asociados y el resto sin asociar.

Los elementos del ramo de transporte trabajan todos y la vida es normal.

En Murcia los elementos del Sindicato Unico, pertenecientes al ramo de la madera y de baños, pretendieron hacer la huelga general. Un grupo de obreros pretendió realizar algunas coacciones, evitando la fuerza pública que se llevaran a cabo. Se practicaron cuatro detenciones, pero no hubo muertos ni heridos y no se ha concentrado fuerza pública.

Se trata de conseguir que los periódicos vayan a la huelga y seguramente irán. Pero desde luego, uno se ha publicado esta noche.

En Sevilla la tranquilidad es completa, circulando los tranvías y sin que tampoco haya habido ni heridos ni muertos.

NO SE DETUVO A D. NICETO

Esta tarde circuló por Madrid el rumor de haber sido detenido el señor Alcalá Zamora.

Debidamente autorizados, podemos afirmar que no hay tal cosa. El rumor nació, sin duda, del hecho de estar citado a declarar el próximo día 16 ante el Juzgado especial que instruye sumario con motivo de los discursos pronunciados en la plaza de toros.

El día 15 comparecerá a declarar Atazaña, el 21 Marcelino Domingo y el 22 Lerroux.

DESDE BARCELONA

Barcelona.—En la madrugada se siguió trabajando activamente por la policía, que deseaba hacer otras detenciones, en su mayoría de directivos de la Federación regional de Sindicatos y de la local.

Entre los detenidos figura el obrero José García, que pertenece a la primera y otros seis más del ramo de la construcción, que intervinieron, según parece, en la pasada huelga.

Otros presos son Salvador Vallverdú y Adrián Correa, con otros menos significados en el campo sindical.

Se quería detener a quince más, pero en su mayoría desaparecieron de su domicilio.

El capitán de Ingenieros Sancho ha sido trasladado al castillo de Montjuich y a su detención se concede importancia, pues se sabe que hacía frecuentes viajes a Madrid, estando en contacto con el comandante Franco.

Todos los paisanos detenidos han ingresado hoy en la cárcel, quedando a disposición de la Dirección General de Seguridad y ocupando celdas de presos políticos.

Las tropas estuvieron acuarteladas hasta las nueve de la mañana, habiendo sido recogidas las armas de los establecimientos de venta.

La guardia civil sigue acuartelada.

Los republicanos Se suspende un mitin y son detenidos los oradores

Córdoba.—En Palma del Río se organizó un mitin republicano, figurando entre los oradores un estudiante, el cual pronunció un discurso tan violento, que el delegado de la autoridad suspendió el acto, siendo después detenidos todos los oradores.

Juan Montes

URIA, 40

OVIEDO

SASTRERIA

Novedades para Señora y Caballero

Vajillas, Artículos de viaje

Nueva sección de artículos para regalos

EXCLUSIVAS Sombreros SCOTT y STETSON

Gabardinas BURBERRYS AQUASCUTUM y AQUATITE

Encendedores DUNHILL Armarios COMPACTOM Zapatos ingleses MANFIELD y LOTUS

LA FIESTA DE LOS TOROS

Ayer comenzaron las famosas corridas de la feria del Pilar.—Fuentes Bejarano cortó una oreja en Madrid

EN MADRID

Toros de Alcas, que cumplieron. Fortuna, valiente y bien en uno. Regular en los otros dos.

Fuentes Bejarano, superior en uno, del que cortó la oreja.

A la corrida asistió el Príncipe de Asturias, que fué ovacionado.

EN BARCELONA

Toros de Pérez Tabernero, buenos.

Marcial Lalanda y "Bienvenida, tuvieron una actuación espléndida, cortando los dos orejas.

"Gitanillo de Triana, superior toreando y aceptable con el estoque. Solórzano, regular. Fué cogido varias veces, resultando contusionado.

UN EXITO DE MIGUELÁNEZ

Santa María de Niera.—Con toros de Zaballón alternaron Joselito Migueláñez y Paco Cester. Migueláñez cortó orejas y fué sacado en hombros, siendo contratado nuevamente.

Paco Cester también estuvo muy bien en uno de los suyos y regular en el otro.

LAS DEL PILAR

Zaragoza.—Con un lleno se celebró la primera corrida de feria, lidiándose toros de Coquilla.

Márquez estuvo bien en su primero y mediano en el otro.

Marcial Lalanda, bien y superior, respectivamente.

"Gitanillo de Triana", breve en su primero que se lidió entre protestas por su pequeñez, y colosal en el segundo, en el que hizo una gran

faena por naturales, pero teniendo que entrar a matar varias veces, a pesar de lo cual fué muy ovacionado.

EN LA PAZ (BOLIVIA)

Rafael "el Gallo" y Almanséño han toreado ayer, siendo ovacionados.

Se les contrató por cuatro corridas más.

A Rafael se le nota un gran agotamiento físico.

EN MÉJICO

Se ha inaugurado la temporada con toros de Atenko, buenos.

Freg, valiente con el capote y decidido matando.

Ortiz, superior con el capote, mal con la muleta y regular matando. El debutante Gil Tovar, gustó.

Principado

Gran Teatro cinema S. A. G. E. Telefono 3303

HOY MARTES Butaca: Tarde 0'75 Noche 0'60

Cine selecto.—Cuarteto Fresno 1.º La cómica en dos partes

Un marido y un millón 2.º MAY MAC AVOY, MONTE BLUE, WILLIAM DESMOND y CATRYN CARVER en la producción insuperable «Warner Brothers»

LA CULPA ES MIA Miércoles de Moda EDNA MURPHY en La novia de su amigo

IMPERMEABLES TRINCHERAS GABANES

LAS PAÑERIAS

Uria, 24

LA ACTITUD DE LOS ESTUDIANTES

Los "legionarios" de Albiñana se proponen auxiliar al catedrático Sr. González Oliveros y los estudiantes están dispuestos a chillarle

POR COSTUMBRE

Granada.—Mañana corresponde entrar a dar su clase al catedrático señor González Oliveros, que como se sabe fué director general Enseñanza Superior, y cuya incorporación a esta Universidad viene ocasionando algunas dificultades.

Los "legionarios de Albiñana" han anunciado su intervención para auxiliar al profesor, y los estudiantes por su parte han dicho que no entrarán en clase y chillarán a dicho antiguo colaborador de la Dictadura.

Grave accidente de aviación Resultan muertos el piloto y tres pasajeros

Larache.—En las inmediaciones de Jemis Sahel cayó uno de los aparatos de la línea Laitpocore, resultando muerto el piloto y los tres pasajeros que llevaba.

Se cree que el accidente se debió a la niebla, yendo a chocar el avión contra el acantilado.

La Intervención militar recogió las víctimas y el juez de Argila procedió a la identificación.

También ha sido recogida la correspondencia, para entregarla a otro de los aparatos que ha anunciado su llegada.

Entre artistas

La actriz Irene Alba, está muy grave

Barcelona.—Se encuentra gravemente enferma la actriz Irene Alba cuya Compañía actúa en el Teatro Poliorama.

Los médicos temen un funesto desenlace.

Barcelona.—Ha fallecido la triple cómica Blanca Suárez Asensio, si bien no se trata de la famosa triple madrileña del mismo nombre.

Se traspasa en sitio céntrico de la calle de URIA un gran local

Para informes en esta Administración

EN BARCELONA

Barcelona.—Los estudiantes se han reunido en el patio de la Facultad de Derecho, oyéndose vivas a Maciá y a Company.

No hubo incidentes de importancia, y una comisión de los reunidos pretendió trasladarse al despacho rectoral, no pudiendo hacerlo por haber sido cerradas las puertas.

Acordaron volver a reunirse mañana.

Un mal negocio

La lesión de Zamora le impedirá jugar hasta dentro de tres o cuatro meses

Madrid.—El doctor Oller ha practicado la radiografía al jugador Zamora, apreciándole la fractura completa del homoplato izquierdo y además la luxación del húmero.

La lesión no es grave, dada la vida que hace el jugador, pero de todos modos no podrá jugar hasta dentro de tres o cuatro meses.

El médico no cree sea a causa de una patada, aunque el famoso portero asegura que sí.

Las izquierdas

Queda suspendido el mitin de Avilés

Por el Centro Republicano de Oviedo se nos remite la siguiente nota:

"El mitin republicano que estaba anunciado para hoy en Avilés, fué suspendido por la autoridad gubernativa.—La Junta Directiva."

ANUNCIOS ECONÓMICOS. PARA INSERCIÓN DE TODA CLASE DE ESQUELAS DIRIGIRSE A ESTA ADMINISTRACIÓN.

Grave accidente ferroviario en el Brasil, donde la revolución va reduciéndose.—Otros detalles de las huelgas.—Naufragio de un vapor en Santander

PROTESTA ESTUDIANTIL

Córdoba.—Con motivo de la detención de los oradores del mitin republicano celebrado en Palma del Río, esta mañana los estudiantes abandonaron las clases y fueron en manifestación a la Redacción del semanario "Política", donde pidieron la libertad de su compañero.

Al mismo tiempo, otro grupo llegó al Gobierno civil, haciendo al gobernador la misma petición.

Las dos manifestaciones fueron fácilmente disueltas por la policía.

Los detenidos en Palma del Río fueron llevados esta mañana a Posada, en donde quedaron a disposición del juez.

Se espera que lleguen a Córdoba por la tarde y que aquí sean puestos en libertad.

Los estudiantes preparan un mitin de desagravio.

Por la mañana una comisión de obreros de fábricas de cemento recorrieron talleres y obras invitando a los trabajadores a que asistieran al entierro de la víctima de un accidente del trabajo, suceso ya transmitido.

El Ayuntamiento, en sesión de anoche, acordó costear los gastos del entierro y ayudar a la viuda. El semanario "Política", organizó una suscripción que encabezó con 400 pesetas.

ACCIDENTE MARITIMO

Santander.—Cuando el domingo por la noche maniobraba en el puerto, disponiéndose a zarpar el barco de 600 toneladas, de la matrícula de San Sebastián, "Octubre", fué pasado por ojo por el vapor "Creus", que en aquel momento entraba en el puerto.

El "Octubre", que llevaba carga de cemento para Avilés, se fué a pique, desapareciendo el patrón.

LA REVOLUCION BRASILEÑA

Buenos Aires.—Circula el rumor de que un tren que conducía tropas

mercancía en la estación durante los días de huelga.

El gobernador dijo que acudiría al ministro.

A última hora de la noche se ha recibido de Madrid la noticia de la condonación de esos derechos.

MANIFESTACIONES DEL GOBERNADOR DE SEVILLA

Sevilla.—El gobernador dijo a los periodistas cuando los recibió a las nueve de la noche, que la tranquilidad es completa y esperaba que no se sumarían los demás elementos a la huelga, por entender que sienten amor a Sevilla.

El gobernador conferenció con el alcalde, poniéndose de acuerdo respecto a las medidas a adoptar para la limpieza de las calles.

Grupos de huelguistas apedrearon unos establecimientos en las plazas de Alfalfa y San Leandro, ocasionando varios desperfectos. Los autores no han podido ser detenidos.

El estado de la ciudad es tranquilo. La fuerza pública se ha retirado.

Algunos establecimientos de los barrios apartados cerraron sus puertas muy temprano, temiendo fuesen asaltados, creyéndose que hoy abrirán nuevamente.

Ciclismo

Cañardo resulta vencedor en la Vuelta a Levante

Valencia.—Ayer se corrió la última etapa de la Vuelta ciclista a Levante. Se dió la salida a las siete y diez de la mañana en Vinaroz a 42 corredores, que habían de recorrer los 160 kilómetros que separan a esta población de Valencia.

La llegada a Valencia tuvo lugar en el Paseo de la Alameda, donde se había congregado mucho público, y se efectuó con gran desorden.

La clasificación de la etapa fué la siguiente:

Primero, Nicolau, 5 horas, 27 minutos y 21 segundos.

Segundo, Sans, en el mismo tiempo.

Tercero, Cañardo, en el mismo tiempo.

La clasificación general fué laboriosa y terminó bien retrada la noche. Los primeros puestos fueron los siguientes:

Primero, Cañardo, 35 horas, 51 minutos y 3 segundos.

Segundo, Sans, 36, 15, 36.

Tercero, Matet, 36, 17, 43.

LA VIDA PALATINA VIAJE DE LOS REYES, A CADIZ

Cádiz.—Se espera que el día 19 lleguen Sus Majestades los Reyes con el Príncipe de Asturias y el ministro de Marina, para asistir a la jura de la bandera del Infante don Juan en la Escuela Naval.

FELICITACIONES

El Monarca, con motivo de la Fiesta de la Raza, recibió telegramas de todos los jefes de Estado de las Repúblicas hispano-americanas telegramas que fueron contestados en términos de gran efusión.

También recibió un telegrama de los exploradores acampados en el bosque del Patrimonio, en Mallorca, y que se muestran satisfechísimos de encontrarse en la isla y de las atenciones recibidas.

Asimismo recibió el Rey un telegrama enviado por el Primado y Obispos españoles, telegrama de saludo y adhesión con motivo del concilio que celebran en Toledo.

VISITANDO EL HOSPITAL DE LA CRUZ ROJA

La Reina y las Infantás estuvieron esta mañana de visita en el Hospital de San José y Santa Adela.

SECCIÓN RELIGIOSA

SANTORAL Santos de hoy.—Santos Calixto, papa; Gaudencio, obispo; Fortunata, virgen; Caponio, Evaristo, Prisciano, mártires; Donatiano, Burtasio, Domingo, Loskath, Bernardo.

LE INTERESA SIEMPRE LEER LA SECCIÓN DE ANUNCIOS ECONÓMICOS.

LOS SUCEOS EN LA PROVINCIA

Un hombre de alguna edad hace repetidos disparos sobre una joven, sobrina suya, por no acceder a sus pretensiones amorosas, hiriéndola.—Resulta mortalmente herido un obrero en Ujo.—Una muchacha está a punto de perecer, al ser sumida por un terreno fangoso

EL AMOR A LA FUERZA

Un vecino de Luarca, residente en Gijón, dispara cuatro tiros sobre una sobrina suya, hiriéndola de gravedad

A la puerta de la iglesia de San Lorenzo y sin mediar palabra alguna, dispara sobre una joven y luego vuelve el arma contra sí.

Sobre las siete menos cuarto de la tarde del pasado domingo se registró frente a la iglesia parroquial de San Lorenzo un sangriento suceso del cual fue víctima la joven Balbina Suárez López, de 20 años de edad.

Dicha joven, se dirigía con una amiga suya al templo mencionado, donde se celebraba una novena, cuando le salió al paso un hombre, ya de edad, que sin mediar palabra alguna hizo sobre ella cuatro disparos con una pistola automática, alcanzando a la muchacha tres proyectiles.

Al ver a Balbina caer al suelo, el sujeto volvió el arma contra sí y se hizo otro disparo, que no le alcanzó, no obstante lo cual, víctima sin duda de un ataque de nervios, cayó al suelo, a tiempo que arrojaba la pistola a los jardinitos de la Pegoña, que allí existe.

La inopinada agresión fué presenciada por varias personas, incluso por el monaguillo de la iglesia, Jaime Sánchez, que fué quien nos hizo el anterior relato.

Otra de las personas que en aquellos momentos circulaba por aquel lugar era el practicante de la brigada sanitaria, don Mateo García, quien estuvo al agresor hasta la llegada del guardia municipal, Daniel López, a quien se lo entregó. También recogió la pistola automática, entregándola asimismo al guardia.

Mientras otros transeúntes recogían a la herida y en brazos la trasladaban a la Casa de Socorro, inmediatamente al lugar donde el suceso se desarrolló.

En la Casa de Socorro.—Las lesiones que presenta la joven.—El Juzgado en funciones.—La herida es trasladada al Hospital de Caridad.

En la Casa de Socorro se encontraba de guardia el médico señor Preudes, quien auxiliado por el practicante señor Flórez procedió a practicarle a la joven la primera cura, aplicándole las siguientes lesiones:

Herida por arma de fuego en la región lumbar derecha; otra con el orificio de entrada y salida en el hombro izquierdo, y otra en el antebrazo izquierdo, reservándose el señor Preudes el pronóstico.

Mientras se practicaba la cura, se cursó aviso al Juzgado de guardia, que lo era el de Oriente, no tardando en personarse en la Casa de Socorro el juez, señor López Bonilla, acompañado del oficial habilitado don Faustino López y alguacil señor Beltrán, tomando varias declaraciones, incluso al agresor, al que se quedó recluido en los calabozos de la Inspección gubernativa.

SANGRIENTO SUCESO

Resulta un hombre muerto de una puñalada en el corazón

(De nuestro Corresponsal en Ujo) Hallándose patrullando por la carretera de la localidad de la guardia civil de Ujo a la una de la madrugada de ayer, tuvo conocimiento por José Fernández Rodríguez, que conducía un automóvil, que en el kilómetro 418 de la carretera de Adanero a Gijón, había un hombre herido, que resultó ser José Fernández Escobar, de 23 años, soltero, de oficio carpintero, al que se apreciaron varias puñaladas, entre ellas una en el corazón, mortal de necesidad.

Cuando se le trasladaba a ésta, el gentío apinado frente a la Casa de Socorro, prorrumpió en chillidos y denuestos, teniendo que intervenir los guardias.

La muchacha, después de curada, fué trasladada al Hospital, servicio realizado por "Paz y Caridad".

Historia retrospectiva.—Quiénes son los protagonistas del suceso.—Persecución y denuncia.—Se le recoge un arma, retirándosele la licencia.

Hasta unos meses, la joven Balbina Suárez López, natural y vecina de Luarca, vivía en aquella hermosa villa en compañía de unos tíos suyos.

Era el matrimonio Francisco Suárez Cueto, de 50 años, contratista de obras, y su esposa, que tienen seis hijos de corta edad.

Balbina era doblemente sobrina de ellos, pues se trataba de dos hermanos casados con dos hermanas.

Parece que Francisco se enamoró de su sobrina, muy agraciada por cierto, requiriéndola de amores.

A la rotunda negativa de la muchacha replicó el tío con amenazas, por lo cual la muchacha puso el hecho en conocimiento de sus padres.

La situación no podía ser más delicada por el estrecho parentesco que unía a ambas familias y se resolvió que la chica viniera a Gijón a vivir una temporada con una hermana suya que habita en la calle de García, número 27, como así se hizo.

Francisco, no obstante, continuó la persecución y vino a Gijón, diciendo a varias personas que si su sobrina persistía en despreciarle la mataría.

Los familiares pusieron los hechos en conocimiento del gobernador civil, quien dió órdenes a la policía de que le quitasen al Francisco la pistola que llevaba, retirándole la licencia para usar armas y aconsejándole la conveniencia de regresar a Luanca, órdenes que fueron cumplimentadas el mismo día de recibidas, por el agente de esta plantilla señor Castaños.

Algo debía conocer o sospechar el Francisco, por lo que días antes de estos hechos, alegando haber extraviado su licencia para el uso de armas, solicitó una nueva que le fué concedida.

De esta forma pudo adquirir otra pistola y entregar a la policía la comprada anteriormente con su correspondiente licencia.

Ayer vino a Gijón y se desprendió de los hechos que vigiló a su sobrina, contándole el paso cuando se disponía a penetrar en la iglesia y disparando sobre ella, como dejamos relatado.

El médico don Luis Rubiera, que se personó en el citado lugar, junto con la benemérita, al examinar a dicho individuo vió que ya era cadáver.

A los pocos momentos se personó el Juzgado de Instrucción de Mieres, procediendo el celoso y digno juez don Inocencio Iglesias, auxiliado por la pareja de guardias, a tomar diversas declaraciones, resultando de las diligencias practicadas la detención de Remigio Iglesias Blanco, Dionisio del Río Fernández, Alejandro García Martínez, Jo-

sé Fernández Alvarez y Leonardo Melgar Martín, los que momentos antes habían tenido una discusión con el José Fernández a la salida de una taberna sobre la construcción de una casa, apareciendo el Remigio Iglesias Blanco con una puñalada en la mano izquierda, la

UNA JOVEN EN PELIGRO

La sume un terreno pantanoso y la salva un joven

(De nuestro corresponsal)

En Lieres ocurrió ayer lunes, a las once de la mañana, un hecho por el que estuvo a punto de perecer una joven de aquella localidad llamada Luisa Suárez, de 18 años de edad.

Al parecer venía de llevar la comida a un hermano, cuando al pasar por cerca de un lugar pantanoso, tuvo la desgracia de que se le escurriera un pie, quedando a merced de las tierras movedizas, que poco a poco se la tragaban.

Alertó a pasar por las inmediaciones, cuando ya la joven había perdido toda fuerza para luchar, un joven de 26 años, llamado José Uría, que, mirando casualmente hacia la laguna observó que un bulto se sumergía y volvía a la superficie, notando en uno de esos momentos que un brazo se elevaba al ir desapareciendo el cuerpo en el fondo

DESDE GIJON

Suicidio de un anciano

(De nuestro corresponsal)

SE ARROJA POR EL DESPENADERO DE SANTA CATALINA

En las primeras horas de la mañana del pasado domingo, el marino Arturo Loché, vecino de la calle Alta (Cimadevilla), observó que entre las piedras del despendedor de Cimadevilla, inmediaciones de la Fontica, había el cuerpo de un hombre que no daba señales de vida.

Utilizando los teléfonos del Observatorio Meteorológico y del Pabellón del Club de Regatas, se cursó aviso al Juzgado y a "Paz y Caridad" que envió una de sus ambulancias.

Efectivamente, se trataba de un cadáver que pronto fué identificado.

Era el del anciano de 78 años de edad Severino Corbato González, casado y vecino de la calle de San Bernardo.

Faltaba desde el día anterior de

que se le descubrió por las huellas de la sangre que fué dejando hasta la puerta de su misma casa.

Han ingresado en la cárcel del partido.

El muerto gozaba de una reputación intachable en el pueblo y era muy querido de todos.

cenagoso. Dióse cuenta de que, en efecto, era una mano la que se agitaba e inmediatamente procedió a procurar el rescate del cuerpo que se hundía.

Entrar en las aguas cenagosas era un peligro inminente y seguro que no lograría su objetivo, antes bien, perdería la vida en la empresa. Valióse, pues, de un palo, y pudo poco a poco acercarse a aquel cuerpo hasta tomarlo con las manos y ponerlo en tierra firme. Conoció a la muchacha a quien acababa de salvar de una horrible muerte y la trasladó inmediatamente a su domicilio, pues vivía muy cerca.

La joven Luisa se halla en gravísimo estado, no obstante los esfuerzos que realiza el médico, a quien se llamó prontamente.

El acto de José Uría está siendo elogiadísimo.

su domicilio, y precisamente un familiar suyo estuvo en las Inspecciones municipal y gubernativa inquirendo noticias de su paradero.

Padecía, desde hace bastante tiempo

Agu Cutánea CASTILLO

Limpia el rostro de impurezas, una cruel dolencia y en los últimos días, al lamentarse de ello, insinuaba sus propósitos de poner fin a su vida, dando pruebas de perturbación mental.

El cadáver fué llevado por "Paz y Caridad" al Depósito del Hospital, donde ayer le fué practicada la autopsia, verificándose más tarde el entierro.

Reciban todos los deudos del desgraciado anciano nuestro más sentido pésame.

Manuel Collantes A. Buyla Especialista en garganta nariz y oídos, traslada su consulta a Uría 25, 1.º

CONFECCIONES Sastrería NOVEDADES LAS PAÑERIAS Uría, 24

¡OJO, NOVOSI! La casa CARLOS ofrece preciosos juegos de comedor, dormitorio y despacho, a precios sin competencia.

SANTA CLARA (FRENTE AL CUARTEL DE INGENIEROS)

OVIEDO "CASA GOYA" Especialidad en confecciones de Señora, Caballero y Niños Géneros de punto URÍA, 58 OVIEDO Teléfono 1744

De la vida militar

El sorteo de reclutas para África y para la península

En uno de los amplios comedores del cuartel de Ingenieros (Paseo de Santa Clara), comenzó a las ocho y media de la mañana del pasado domingo el sorteo de mozos del reemplazo de 1929.

Presidía el acto el teniente coronel don Alvaro Arias de la Torre, acompañado de los comandantes don Benito Vallespin, don Juan Barolomé Fernández y don Emilio R. Solís, capitán don Alberto Benito Fernández, teniente don Miguel Galbaldón, suoficial don Benjamín Espina, sargentos don José Martínez Corcos, don Evasio Martínez y don Daniel Andrés, con todo el personal subalterno afecto a la Zona.

Dos niños, acogidos en el Asilo del Fresno, iban sacando las bolas, que cantaba en alta voz un señor comandante y, seguidamente, se fijaban en el patio del cuartel, invadido por padres y mozos interesados las listas de nombres a quien correspondía la suerte.

Entraron en el sorteo 1.729 mozos, de los que 435 debían servir en África por orden riguroso de números, desde el uno hasta el completo; y otros desde el 436 al 1.202 en la Península. Quedan como excedentes aquellos que obtuvieron desde el número 1.203 al 1.729.

El primero de los mozos a quienes ha correspondido servir en África es Ambrosio García Alvarez; y, el último, Marino Vega García.

Para la Península correspondió el primero, o sea el número 436, a Guillermo García Díaz, y, el último, o sea el 1.202, a Francisco Suárez Vázquez.

Terminaba el sorteo ya dadas las siete y media de la tarde.

Por las iglesias pobres

La Junta celebrada el domingo

En la tarde del domingo se celebró la Junta "pro iglesias pobres".

El muy ilustre señor Provisor expuso a los señores concurrentes el objeto de la reunión.

El secretario, don Inocencio Rodríguez, hizo un resumen de las gestiones realizadas hasta el presente:

La colecta.—Muy superior a lo publicado en la Prensa, como se irá viendo en días sucesivos, pero insuficiente para cubrir las necesidades—por ahora presentadas—de 41 arciprestazgos (230 parroquias).

Importancia de los donativos recibidos.—Casillas, cálices, copones, lámparas, candeleros; albas, amitos, corporales, purificadores, purificatorios...

Y la labor grande que en este sentido están realizando los Colegios de segunda enseñanza, Asociaciones católicas y comunidades religiosas.

Los señores asistentes hicieron muy atinadas observaciones, acordándose:

1.º Que la comisión—ya nombrada en anterior junta—visite las escuelas de niñas animándolas a que confeccionen purificadores, corporales, amitos, etc.

2.º Publicar en hojas, que se repartirán profusamente, las necesidades más apremiantes de nuestras iglesias pobres para que el pueblo se entere bien de ellas.

3.º Enviar una carta-circular a los señores delegados de los distintos arciprestazgos que aún no remitieron a este secretariado nota de las necesidades de sus respectivas iglesias, para que lo hagan en instancia—con el visto bueno del señor Arcipreste—antes del 25 del actual, pues el tiempo urge y es preciso saber en concreto lo que se necesita para la inversión del capital, asunto que se resolverá en la próxima junta presidida por el Ilmo. señor Obispo, tan preocupado con sus iglesias pobres.

Movimiento demográfico

NACIMIENTOS Elisa González García, Pilar Aguirre Iglesias, Paulino Valle Fernández, Paulino Sánchez Villanueva, María Luisa Iglesias Pérez, Marcelino Fernández Sánchez.

DEFUNCIONES Carmen López Alvarez de nueve meses; Fernando Sánchez del Cueto, de 21 años; Jesús López Dóriga del Busto, de 66 años; León Toral del Campo, de 20 años; Miguel García Cañón, de 55 años; Manuela López Pérez, de 63 años; Celestino Fernández García, de 78 años; Baltasar Bravía Huerta, de 52 años; Justo Alvarez Casero, de 80 años; José María Ondina Tuñón, de 20 años; María Fanjul Valdés, de 11 años.

En el Cuartel de la Guardia civil Un Consejo de Guerra

Mañana, día 15, a las once horas, tendrá lugar en la Sala de Justicia del cuartel de la Guardia civil, la reunión del Consejo de guerra ordinario del Cuerpo, para ver y fallar la causa instruida contra el sargento de la guardia civil Antonio Alias Barquero, y el guardia Damián Boada, por abandono de servicio e injurias a la autoridad, constituyéndose el Tribunal de la forma siguiente:

Presidente, el teniente coronel, primer jefe de esta Comandancia, don Luis López Santisteban.

Vocales: los capitanes del Cuerpo de los acusados, don José Cufiado Consul, don José Alonso Nart y don Antonio Reparau Araujo; el del Regimiento Infantería del Príncipe número 3, don José Gil del Real Postigo y don Antonio Esteban Palero.

Suplentes: los capitanes de la referida Comandancia don Joaquín Pelegrín Pérez, y el del Regimiento Infantería del Príncipe número 3, don Gerardo Albornoz García del Busto, asistiendo como vocal ponente el teniente auditor de tercera don Enrique de Querol y de Durán, y como fiscal jurídico militar de la región, don Valeriano Torres López.

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid (Facilitada por el Banco Asturiano) Día 13 de Octubre 1930

Valores del Estado	HOY Ptas.
Deuda perpetua 4 por 100 Interior 1919.	70,00
Id. Id. Exterior 4 por 100 1924	81,50
Id. Amortizable 4 por 100 Emisión 1909.	74,25
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1920.	91,00
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1923.	83,10
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1926.	—
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1.º Enero 1927.	97,00
Id. Id. 5 por 100 Emisión 15 Febrero 1927	83,15
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1928	89,20
Id. Id. 3 por 100 Emisión 1928	89,50
Id. Id. 4 por 100 Emisión 1928	86,55
Id. Id. 4,50 por 100 Emisión 1928	89,50
Id. Ferrovial Amortizable del Estado 5 por 100	99,00
Id. Id. Id. 4,40 por 100	88,25
Bonos oro 6 por 100	—
Valores con garantía del Estado	—
Compañía Trasatlántica	—
Obligaciones 5,50 por 100 Emisión 16 de Mayo 1925	—
Id. Id. Emisión 15 Noviembre 1925	—
Id. Especiales 6 por 100 Emisión 1.º Mayo 1926	—
Acciones	—
Banco España	595,00
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	100,50
Compañía Arrendataria de Fósforos	—
Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos	124,00
Compañía Arrendataria de Tabacos	229,00
F. C. Norte de España.	554,00
F. C. Madrid, Zaragoza y Alicante.	515,50
Acciones Ordinarias Sociedad Gral. Azucarera de España	—
Cédulas Beneficitarias	—
Unión Española de Explosivos...	1.024
Obligaciones	—
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	—
Obligaciones 4 por 100 no estampilladas, Sociedad General Azucarera de España	—
Obligaciones 4 por 100 Estampilladas, Id. Id.	—
Bonos Tesorería 6 por 100 Idem Idem.	—
Id. Id. interés preterente hasta el 6 por 100. Id. Id.	—
Otros valores	—
Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España.	109,70
Id. 5 por 100 Id. Id. Id.	97,85
Id. 4 por 100 Id. Id. Id.	—
Id. Banco de Crédito Local 6 por 100	33,00
Id. Id. Id. 5,50 por 100	77,40
Id. Id. Id. 1. 5 por 100	90,25
Id. Id. Id. 1. 5 por 100	84,00
Cotizaciones de moneda extranjera	—
Francos franceses	—
Libras esterlinas	—
Francos suizos	—
Liras	—
Dólares	—
Francos belgas	—
Marcos	—

Bolsa de Bilbao

Día 13 de Octubre de 1930

Acciones-Banco de Bilbao	2.230
» Id. de Vizcaya	1.895
» Id. Asturiano de Industria y Comercio	—
» C.ª de Navegación Vasco Asturiana.	—
» Unión Española de Explosivos.	1.027,50
Oblig. — 1.ª Hipoteca 5% ferrocarril Vasco Asturiano	—
» 2.ª Id. 6.ª Id. Id. Id.	—

Informaciones de la Región

DESDE SAMA DE LANGRIO

El alcalde habla del descanso dominical para el comercio y del conflicto planteado por los tablajeros

En la entrevista que ayer tuvimos con el señor Alcalde se refirió la primera autoridad local al asunto del descanso dominical para comerciantes y dependientes, manifestándonos lo siguiente:

—Nada más lejos de mi ánimo que el causar la menor molestia a los muy respetables intereses del comercio ovetense; pero no cumpliría con el elemental deber que me impone el cargo de defender los intereses generales que, juntamente con la Corporación, me están confiados, si no opusiera mi parecer, fundado en razones poderosísimas, a la subsistencia del mercado dominical de Oviedo.

Langreo—continúa diciendo el Alcalde—es un concejo de irregular topografía, y la mayor parte de la población corresponde a la zona rural, donde no existen comercios para anastecerla de modo suficiente. Pues bien; esa importantísima población no puede bajar a diario a la zona urbanizada, a causa de las cotidianas ocupaciones en el trabajo y por las considerables distancias que de la parte urbana les separa.

De aquí que, desde remotos tiempos haya venido aprovechando los domingos para abastecerse en los comercios de Sama, La Felguera y Ciano de los artículos precisos para toda la semana. Con esto, el domingo venía a ser día de mercado, de gran movimiento, de numerosos e importantes operaciones de compra y venta, suponiendo un beneficio cuantioso para la economía del concejo; pero desde que se obligó al comercio langreano al cierre riguroso, comenzó a resentirse considerablemente, hasta el punto de que, al perder el mejor día de la semana—con la sola excepción del lunes—, a los efectos de la venta, alguno ha tenido que cerrar definitivamente sus puertas, pues aquella numerosa población rural sigue aprovechando su descanso de los domingos para realizar sus compras, que al no poder hacerlas en Langreo, por el cierre dominical, lo hace en Oviedo, donde el comercio goza del privilegio de abrir. Resultado de todo esto es que el comercio local se encuentra con una competencia que no tiene precisamente su fundamento en un principio de equidad.

Para mí—prosigue el señor García Fernández—la solución que se

LA FOZ (MORCIN)

LA CRUZ ROJA

En vista del ambiente que hay respecto a la Cruz Roja en esta localidad, nos proponemos emborronar unas cuartillas para dar a conocer la buena marcha de dicha institución.

Algunas personas, de esas que nunca faltan, se dedican a censurar la labor de los señores delegados por la poca actividad—según ellos—en la marcha para la organización de la misma. Poco le puede importar a los señores delegados, todas esas afirmaciones, si es que han de tener en cuenta la "personalidad" de sus impugnadores; pero como nunca falta el consabido corrillo en torno de esas personas, y algunas de las personas que los escuchan se dejen caer en sus redes, queremos hacer constar que la Sección de la Cruz Roja en esta localidad está convenientemente instalada y si se ha tardado en llevarlo a cabo no ha sido culpa de los señores delegados, como tampoco lo ha sido de la Asamblea de Mieres, y si la falta de dinero, factor principal de todo lo que se quiera emprender, y si esos señores quieren hacer las cosas más rápidas, que ayuden con su óbolo, a la vez que adquieran un derecho para protestar sanamente, cuando las circunstancias se lo permitan.

SOCIEDAD "LA FOZ"

Esta Sociedad pone en conocimiento de los señores socios, que a partir del día primero de Octubre se reanudan las clases nocturnas en el local social, de seis a ocho.

Los señores directivos quieren, una vez terminada la temporada de

dé a esta cuestión debe ser a base de normas de estricta igualdad, de forma que o abren todos sus puertas al público, o las cierran todos; pero como lo primero lo impide una ley, únicamente con lo segundo, sin excepciones ni privilegios, pueden evitarse los perjuicios que injustamente viene recibiendo el comercio de Langreo.

Después nos habló el alcalde del conflicto que tratan de crear los tablajeros por no haberles autorizado a subir los precios de la carne en la cuantía que ellos deseaban.

Nos dijo el señor García Fernández que, según sus noticias, los mencionados industriales se habían negado ayer a vender carne al público, y como esto es una rebeldía intolerable a las órdenes de la Alcaldía, ésta se halla dispuesta a emplear toda la energía necesaria para que tal situación no se prolongue un día más.

—Ya sé de cuenta de todo lo que pasa al señor gobernador civil—añadió el alcalde—y a los tablajeros les he pasado aviso para que hoy, sin falta, reanuden la venta normal al público, pues de lo contrario habrán de atenerse a las consecuencias. Llegaremos, aparte del castigo que se imponga, a establecer reguladoras de carácter municipal. También dí orden para señalar los precios del pescado, por si alguien quisiera aprovecharse de este pasajero incidente.

Ni qué decir tiene que nosotros, al reproducir las manifestaciones del alcalde, lo hacemos en la seguridad de que habrán de satisfacer al público en general, ya que lo que se pretende por la primera autoridad local es defender los intereses de las clases humildes, a quienes ya les resulta verdaderamente difícil vivir con los precios actuales de las subsistencias para que ahora se pretenda elevar esos precios.

Aplaudimos la decisión del señor García Fernández, excitándole a que siga por el camino emprendido su campaña de abaratamiento de subsistencias.



clase, que los alumnos que acuden a la misma, sufran un examen bajo un tribunal formado por las fuerzas vivas de la localidad, repartiéndose premios a los alumnos más aplicados.

Esperamos de los padres que consienten a sus hijos por los caminos y lo más de las veces haciendo travesuras, se den cuenta del perjuicio que les causan al darles rienda suelta, sin ocuparse de la enseñanza, que es el único patrimonio que los pobres podemos dar a nuestros hijos y que acaso el día de mañana nos afeen ellos mismos nuestra conducta.

Elo.

AVILES

LA VEJEZ DEL MARINO

En el local de la Ayudantía de Marina de esta villa, se verificó ayer el homenaje a la Vejez del Marino, presidiendo dicho acto el comandante de Marina de este trozo don Juan Navarro, y asistiendo el juez de instrucción, el cura párroco de San Nicolás, el teniente alcalde don Francisco Legorburu en representación del Ayuntamiento; don Manuel Campa Santamarina, don Carlos Cobo de las Alas y don Hipólito Arias, en representación del Pó sito de Pescadores, local.

El señor Navarro leyó unas bien escritas cuartillas, haciendo el resumen de lo que significa esta fiesta del marino.

Fueron repartidas cartillas de pensión de una peseta diaria a cho pensión de una peseta diaria a ocho ancianos marineros.

DESDE UJO

NUESTRA CRUZ ROJA EN LA VIRGEN DEL CAMINO

(Conclusión)

En seguida viene otro: Don Carmelo Hernández, de "La Mañana", cuyo pseudónimo de "Lamparilla" es popularísimo. No hay que decir que a los cinco minutos somos los mejores amigos del mundo.

El segundo se incorpora a nuestro grupo, del cual forma también parte Jesús Fernández Suárez, que llegó ayer de Ujo, amigo dilecto, aventajado estudiante. La ambulancia en el autobús, parte para la Virgen del Camino.

Nosotros vamos a oír la Misa de doce en la Catedral, pero antes queremos saturar nuestro espíritu de gratas impresiones artísticas contemplando una vez más las innumerables bellezas que atesora la más pura joya de la arquitectura ojival. Durante la Misa, un sacerdote nos lee una hermosísima carta pastoral del señor Obispo de León, referente a la coronación de la Virgen del Camino, que se celebrará el día 19 del actual. A la salida de Misa "Lamparilla", que advierte nuestra admiración ante el deslumbrador desfile de bellezas que presenciamos, nos dice: "Es lo mejor que tiene León: muchas chicas bonitas". Don Teodoro Sáiz, señalándonos los jardines que rodean la Catedral, manifiesta con legítimo orgullo: Aquí tienen ustedes una obra maestra.

Le felicitamos, porque la mejora que él consiguió con su voluntad de hierro siendo concejal corporativo en tiempos de la Dictadura, merece un sincero elogio; sobre todo, la hermosa fuente central y los artísticos bancos, obra del gran Zuloaga. Muy agradecidos a sus deferencias, nos despedimos de él y del simpático y ocurrente "Lamparilla".

Y ahora a la Virgen del Camino. Llegados allá, vemos un inmenso gentío y un número incalculable de automóviles de todas las marcas y de todos tamaños. Por su alegría y por sus aires uniformes, descuellan por todas partes los bravos chicos de nuestra ambulancia. Visitamos detenidamente el santuario. Jesús y yo nos quedamos admirados ante un pequeño altorrelieve tallado en mármol representando el descendimiento, cuyas figuras tienen una expresión de sorprendente realismo. Después, copiamos la poética leyenda del milagro que hizo la Virgen del Camino con el mero Alcazaba y el español Alonso de Ribera, vecino de Villamañano.

A la hora del yantar, surge el conflicto. Entramos en un establecimiento, donde presenciamos escenas pintorescas, pero que, ciertamente, no nos ayudarán mucho para hacer una buena digestión. Además, nos dicen que solo hay un pollo, y somos catorce. En vista de lo cual, nos volvemos a León para comer como Dios manda en un acreditado restaurante. La sobremesa, que se prolongó hasta las cuatro de la tarde, nos la ameniza un simpático asturiano, José Fernández, de Pola de Lena, que con exquisito gusto y voz sana, potente y bien timbrada, nos canta varias canciones de la tierra.

Después, de nuevo a la romería.

Hay que comprar "medallines" de plata, para llevarlas como recuerdo a las personas de nuestra predilección. Hecho esto, a ver la animadísima romería, bailar al son de la dulzaina y al tamboril, piropear a las niñas y hacerlas fotografías. Y a las seis y media el regreso, en un anochecer de indescriptible belleza que nos cautiva. Nos despedimos, entre otras personas, del sargento de Remonta señor Mantecón, paisano del jefe de nuestra ambulancia, que también nos acompañó todo el día.

En León, una breve parada para visitar a don Manuel Azcona y su distinguida señora. Allí se encuentra don Luis Rubiera que viene cuando nosotros. Detrás viene el autobús con la ambulancia. Le esperamos en Pola de Gordón, pero tarda bastante, con gran disgusto de los que tenemos prisa para llegar a Ujo, menos mal que unas simpáticas amigas nos entretienen agradablemente la espera. Liega, por fin, y una vez informados de que no hay novedad a bordo nos ponemos de nuevo en marcha y ya no volvemos a detenernos. A las diez y cuarto de la noche, ya estamos en casa, y poco después llega la ambulancia. Todos venimos satisfechos de haber pasado un buen día y encantados de la belleza de las leonesas y la amabilidad de los leoneses.

Restituto Díaz.

Presenta desde esta fecha la colección de sombreros de invierno para señoras.

Sabina Aguirre

SAN CLAUDIO

NECESIDADES DEL PUEBLO

Las expusimos en más de una ocasión; pero como ya parecen olvidadas vamos a reproducirlas:

Son, entre otras, las relativas a tan ansiada traída de aguas alcantarillado, arreglo de las fuentes (que abastecen a los barrios que por su situación topográfica no podrían disfrutar de tener el agua en sus casas), abrevaderos, lavaderos cubiertos (ya que en la actualidad no existe ninguno), crear una plaza de maestra auxiliar para la de niñas, la construcción de un grupo escolar graduado, mejoras en el alumbrado público (que hoy estamos casi a oscuras), arreglo de caminos vecinales y la construcción de la carretera a San Pedro de Nora, ya que por este punto estamos completamente incomunicados.

Como se puede apreciar, las necesidades son muchas; pero no hay una voz en el Ayuntamiento que se levante para hacernos justicia, a fin de que se nos atendiera en lo más urgente y perentorio.

Nada se hace en nuestro favor; y así, las quejas son cada vez más frecuentes.

Nosotros las recogemos una vez más con el deseo de que se nos vaya atendiendo en lo posible.

LEA NUESTRO La Voz de Asturias



Don José Noval Cuervo

Falleció en su casa de Valdesoto a las cuatro de la tarde del lunes, día 13 de Octubre de 1930 a los 78 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica R. I. P.

Su desconsolada esposa doña Manuela Martínez Cañal; hijos don Avelino, doña Delfina y doña Engracia; hijo político don Emilio Ordóñez Martínez y demás familia,

Suplican a sus amistades se dignen asistir a los funerales que se celebrarán mañana miércoles, día 15, a las diez y media de la mañana, en la iglesia parroquial de Valdesoto, y acto seguido a la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria al cementerio parroquial, por cuyo acto de caridad les quedarán agradecidos.

DESDE MIERES

SE CELEBRA UNA REUNION DE OBREROS PARA TRATAR DE CUESTIONES MUTUALISTAS

LAS ANDANZAS DEL PAJARO TIJERA

Una respetable bandada de estos "protectores" de la manzana, han hecho hace días su aparición en el inmediato pueblo de Brañanobes. Los muchos propietarios de pomaradas que este año han "cargado" bien, no concedieron importancia al "piquituerto" que en espera de la ansiada presa todos los días promovían cerca de las exuberantes pomaradas un concierto más que regular.

Lograron al fin su intento y hace poco los "paisanos" quedaron estupefactos al observar que en las mejores manzanas y en cantidad importante hicieron presa los "pajaritos", ocasionándoles los consiguientes perjuicios.

En vista de ello se han decidido "demer" y dar comienzo pronto a pisar manzana, no sea que de continuar esta plaga de aficionados a la "pepita" queden en cuadro.

LA CAJA DE SOCORROS MUTUOS

Con objeto de tratar de la aprobación de un importante proyecto, gracias al cual se introducirán grandes e importantes mejoras en la Caja de Socorros Mutuos para los obreros afiliados a la misma, se celebró una reunión el pasado domingo en el teatro Novedades, reunión que se vió bastante concurrida, pero de la cual, y después de ligero debate, no ha salido acuerdo ninguno en cuanto a la aprobación del referido proyecto de mejoras. Sin embargo, se acordó el que por los distintos grupos mineros se proceda a verificar una votación, para si ha de aprobarse o no el aludido pro-

yecto. Como es a nuestro juicio de importancia y de interés, procuraremos ocuparnos de él próximamente.

REFORMA Y AMPLIACION DEL CASINO

Sobre este extremo habíamos prometido la publicación de opiniones de destacadas personas de la localidad, pero dada la premura de la junta general de socios que tendrá lugar hoy martes, no nos fué posible abordarlos, teniendo por lo tanto que prescindir de tal intento. Esperamos, sin embargo, que de la reunión de hoy y siempre con miras a la mayor prosperidad y mejoramiento de esta Sociedad recreativa, han de salir aquellos acuerdos a ella beneficiosos. En este sentido habíamos nosotros intentado la citada encuesta.

COMO TRABAJA Y VIVE EL OBRERO EN BELGICA

Hace pocos días hemos tenido ocasión de abordar a uno de los facultativos de Minas que subvencionados por la Asociación hubieron de trasladarse a Bélgica, de cuyo viaje de estudios han regresado recientemente.

Como las impresiones que ha tenido a bien comunicarnos ofrecen interés a los lectores, uno de estos días las daremos a conocer.

NUEVO SECRETARIO DEL ORFEON

Por dimisión del señor Alvarez Díaz, ha sido designado para ocupar el cargo de secretario del Orfeón, nuestro particular amigo don Angel Díaz Fernández.

Le deseamos aciertos en el mismo.

UN PUEBLO QUE PROGRESA

El próximo domingo tendrá casa propia el Ateneo de Turón

Ayer sábado, visitó al señor gobernador civil de la provincia una comisión de directivos del Ateneo de Turón, al frente de la cual figuraba el presidente de dicho importante Centro cultural, don José Lorenzo, a quien cuenta LA VOZ DE ASTURIAS como uno de sus más valiosos corresponsales informativos, para invitar a la primera autoridad de la provincia al solemne acto de inaugurar el nuevo edificio que Turón destina a su Ateneo.

El resultado de la entrevista no pudo ser más satisfactorio para los directivos del Ateneo de Turón, ya que el señor Rosón les prometió su asistencia, no sin antes felicitar a los dirigentes ateneístas, y de una manera especial a su presidente por el feliz término que habían dado a tantísimos trabajos realizados para llegar a la venturosa realidad que el pueblo laborioso y hospitalario de Turón ofrecía.

Con motivo de la inauguración del local social, preparan los directivos del Ateneo este orden de fiestas:

El domingo próximo, día 19, a las cuatro de la tarde, tendrá lugar el acto de la inauguración, a continuación de cuya ceremonia se dará paso al siguiente programa:

Presentación, a cargo del presidente del Ateneo, don José Lorenzo; y a continuación harán uso de la palabra don Rafael del Riego, director de Hulleras de Turón; don Bernardo Aza y González Escalada, señor alcalde de Mieres, haciendo el resumen del acto el señor gobernador civil de la provincia.

Por la noche, a las ocho y media, gran función en el teatro de Turón, en el que tomará parte el laureado Orfeón de dicha localidad, que dará a conocer un escogido programa de obras que publicaremos tan pronto se conozcan los nombres de las mismas.

En días próximos volveremos a ocuparnos de nuevo de esta solemnidad cultural que va a tener por

escenario uno de los pueblos asturianos, que merced al esfuerzo propio de sus gentes acusan hoy en un aspecto y otro un alarde de prosperidad envidiable.

Aniversarios

Don José del Río García

Ayer lunes se cumplió el octavo aniversario de la muerte del que fué muy estimado ovetense don José del Río García, de la razón social J. B. y F. del Río, que, como es sabido, tanto ha contribuido al espléndido desarrollo de la industria del mueble en la ciudad.

Era persona de las más relevantes condiciones; y para la vida del trabajo de una gran capacidad y de singular competencia.

Sus amigos, que eran muchos, le recordarán con el más vivo afecto.

También le recordamos nosotros con toda simpatía; y reiteramos a su viuda doña Atanasia Tomillo San Román; hijos don Félix, doña Mercedes, don Rafael, don Felipe y doña Teresa; hijos políticos, nietos y sobrinos el testimonio de nuestra íntima condolencia.

Don José García Valle

También se cumplió ayer el quinto aniversario del fallecimiento del que fué nuestro distinguido amigo don José Suárez Valle, a quien cada don José Suárez Valle, a quien cada uno de nosotros debe recordar por su espíritu hidalgo y caballeroso y por sus entusiasmos por esta ciudad, a cuyo progreso urbano había contribuido en no pequeño grado con notables edificaciones.

Por el eterno descanso de su alma, así como también por la de la que fué su esposa doña Mercedes Pazos Páez, se celebrarán hoy Misa en la iglesia parroquial de San Isidoro el Real.

A su distinguida familia, y en particular a sus hijos, hijas políticas, nietos, hermanos y hermanos políticos reiteramos la sincera expresión de nuestro pesar.

EN LA AUDIENCIA PROVINCIAL

Comparece el individuo que aparece procesado por la muerte violenta del sujeto que era conocido por el "Poli"

LA VISTA DE LA CAUSA POR MUERTE DEL "POLI"

Cuando ayer por la mañana llegáramos al Palacio de Justicia, agentes de Seguridad contenían a numeroso público que pugnaba por penetrar en el edificio. Poco después de las once, calmada la ansiedad, se permitió el acceso, pero ordenadamente. La Sala primera, cuyo Tribunal era al que correspondía entender en la causa contra Minervino Ortega, por muerte de Polidoro de la Vega, pronto se vio repleta de curiosos.

COMIENZA LA VISTA

El Presidente del Tribunal declaró abierto el acto, disponiendo que por el secretario señor Escosura se diese lectura a los escritos de conclusiones de las partes, de cuyos detalles hemos de prescindir hoy por haberlos adelantado oportunamente.

DECLARA EL PROCESADO

Dice llamarse Minervino Ortega, de cuarenta años, viudo, mozo de equipajes.

Refiere luego con todo lujo de detalles y facilidad de palabra, lo acaecido la noche del 19 de Diciembre del próximo pasado año.

El y Polidoro se juntaban como a las ocho de la noche en el establecimiento que en los Trascorrales tiene Rufina Pevida. "Poli", que se hallaba embriagado, le instó a que le convidase y él lo hizo pagando un porrón de vino. Aquí ya "Poli" comenzaba a molestar, al punto de dar una bofetada a un joven que sólo sabe que se llama Bernabé. Luego, fueron a la taberna de "El Tevegano" en la misma Plaza, donde también "Poli" la tomaba con otro sujeto pacífico, abofeteándole.

Prosiguiendo el camino, junto al puesto de una tal Juanita, "Poli" le mostraba dos cuchillos, uno de punta afilada y otro un tanto desmochado. El bueno se lo dio a él para que lo guardara y hasta quiso introducirse por sí mismo en el bolsillo interior de la americana.

Ya en la calle de la Magdalena, "Poli" se puso bastante impertinente, amenazante, y entonces él intentó romper el cuchillo que tenía en su poder, no consiguiéndolo porque aquí vigilaba todos sus ademanes y lo impidió.

Y llegaron a la Luneta, penetrando en el establecimiento de Sara González del Valle. Poco antes, "Poli" le decía: "Tengo ganas de estrenar el cuchillo, incrustándolo en el cuerpo de alguno, y lo haré esta misma noche. Entraron, pues, en el establecimiento, donde se hallaba con otros un tal Toribio, conocido por "el gaitero de Collooto", quien le invitaba a tomar cerveza, que ha aceptado, delectándose luego con las canciones asturianas, tan de su agrado, que entonaba Toribio.

De pronto "Poli", le decía en tono imperativo: "Anda, Nos vamos. Como le temía, hubo de obedecerle. Y, ya en la calle, le reclamaba el cuchillo, que él no quería darle por temor a que le causara daño. En esto, "Poli" le asestaba un golpe, derribándole por las escaleras que conducen a la calle de Santo Domingo, siguiendo tras él y pisoteándole en el suelo. Fue entonces cuando perdió el conocimiento y no supo lo que hacía.

PRUEBA TESTIFICAL

Sara González del Valle.—Es la dueña del establecimiento de la Luneta. Dice que la noche de autos el procesado y el "Poli" llegaron a su casa, embriagados. Un parroquiano invitó a Minervino a tomar cerveza, y más tarde ambos salían a la calle, como abrazados amistosamente. Allí no ocurrió nada de particular.

Josefa López Alvarez.—Sólo conoce de vista a los protagonistas del suceso. Aquella noche fué a acostar a una hija suya en la casa de una vecina, cuando oyó: "Déjame que me mateste!"; observando que dos hombres se levantaban del suelo y cada uno tomaba dirección contraria. No sabe más del hecho.

Josefa Llama.—Es dueña de uno de los establecimientos que ambos visitaron en los Trascorrales. No se hallaba al frente del mismo cuando llegaron Minervino y "Poli", lo estaba un hijo suyo de poca edad, quien les ha servido medio litro de vino. Allí le consta por su hijo que no tuvieron riña y que aunque "Poli" llamó comedor a un tal "Trova", pasándole la mano por la cara, ese sujeto no se lo tomó a mal. No conoce a Minervino como hombre pendejoso. En su casa siempre se comportó correctamente.

Rufina Pevida.—Conoce a procesado y víctima, quienes estuvieron en su establecimiento de los Trascorrales horas antes del suceso. El procesado estaba poco embriagado; "Poli", mucho. De allí marcharon en la mayor armonía. Argentina González Suárez.—Pasaba por las inmediaciones del lugar en que se desarrolló el suceso, pero nada ha visto.—Oyó: "Ay, que me mateste!" y una voz de mujer que decía: "No te dá vergüenza pegarle?" De los protagonistas no ha conocido a nadie.

De los protagonistas no ha conocido a nadie. Natividad González.—La noche del 19 de Diciembre último, oyó: "Ay que me mateste! Luego, más cerca de su casa, oyó nuevos lamentos de jayl, jayl, jayl, y pudo después observar que "Poli" cayerá al suelo, muerto. Amadeo Secades.—Llegaba aquella noche del teatro, con su señora, y desde una ventana de su casa, vió que dos hombres se separaban, exclamando uno de ellos: "Ay que me mateste! Bajó a la calle y quiso interrogar al que se hallaba tendido

en el suelo pero ya no pudo constatarle. Samuel Suárez.—Iba por un jarro de agua cuando vió que Minervino y "Poli" discutían sobre la posesión de un cuchillo, dándole el segundo al primero un puñetazo que le hizo caer por las escaleras que dan a la Fuente del Prado. Después no supo más. Las restantes declaraciones se refieren a la justificación de la conducta del procesado.

CONCLUSIONES

La sostuvo el fiscal interesado para el procesado la pena de doce años de prisión. El abogado defensor don Rodrigo Uria, insistió en que se trataba de una legítima defensa o, en todo caso será siempre de apreciar la legítima defensa incompleta. A mantener sus respectivas tesis tendieron los razonados y briosos discursos de las partes.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Oviedo.—Contra Manuel García Fernández (a) "Cabruñana", por lesiones. Abogado, señor F. Cuervo; procurador, señor Alonso. Llanes.—Contra José Pesquera Río, por lesiones. Abogado, señor Alonso; procurador, señor Pedrosa. SENTENCIAS Laviana.—Absolviendo a José González Rodríguez, de tentativa de violación. Mieres.—Condenando a Dositeo Pozo Fernández, por atentado, a tres meses de prisión y multa de mil pesetas; y absolviendo en la misma causa a Silvestre Moreno.

Notas de Hacienda

ADMINISTRACIÓN DE RENTAS PÚBLICAS Utilidades La Administración de Rentas públicas de esta provincia, advierte a los socios, directores, gerentes y apoderados de las Sociedades, Compañías y Empresas, Casas de Comercio y particulares, y en general, al que tenga a su servicio personal retribuido, que, si en el término de cinco días no se presenta la declaración por triplicado, de los sueldos, dietas, gratificaciones y jornales satisfechos en el trimestre anterior, o sea, en los meses de Julio, Agosto y Septiembre, a cada uno de sus empleados y obreros, en cumplimiento de lo dispuesto en el decreto-ley de 25 de Diciembre de 1927, se les harán efectivas las responsabilidades señaladas en el artículo 26 de la ley del 22 de Septiembre de 1922.

Tanto las citadas declaraciones como las relaciones nominales del personal, tienen que presentarse reintegradas con un timbre móvil de quince céntimos, cada una de ellas, incurriendo en la multa de diez pesetas por cada timbre móvil que dejen de fijar en dichos documentos, según determina la ley del Timbre.

La Guardia civil En honor a su Patrona El domingo celebró el Cuerpo benemérito de la Guardia civil la fiesta de su Patrona, Nuestra Señora del Pilar, con actos religiosos y populares. A las once de la mañana, en uno de los pabellones del cuartel de Pumarín, se levantó un altar y allí se dijo la misa por el coadjutor de San Juan don Ramiro Paredes. A este acto religioso asistieron los gobernadores civil y militar, alcalde de Oviedo y demás autoridades locales, todos los jefes y oficiales del Cuerpo benemérito, las clases y todos los números libres de servicio. Después de la ceremonia religiosa se reunieron los jefes y oficiales en fraternal banquete, presidiendo la mesa el señor gobernador. Por la noche tuvo lugar una verbena en el patio del mismo cuartel, que estuvo animadísima. La fiesta fué amenizada por una pianola, divirtiéndose los verbeneros hasta bien avanzada la noche.

La Guardia civil En honor a su Patrona El domingo celebró el Cuerpo benemérito de la Guardia civil la fiesta de su Patrona, Nuestra Señora del Pilar, con actos religiosos y populares. A las once de la mañana, en uno de los pabellones del cuartel de Pumarín, se levantó un altar y allí se dijo la misa por el coadjutor de San Juan don Ramiro Paredes. A este acto religioso asistieron los gobernadores civil y militar, alcalde de Oviedo y demás autoridades locales, todos los jefes y oficiales del Cuerpo benemérito, las clases y todos los números libres de servicio. Después de la ceremonia religiosa se reunieron los jefes y oficiales en fraternal banquete, presidiendo la mesa el señor gobernador. Por la noche tuvo lugar una verbena en el patio del mismo cuartel, que estuvo animadísima. La fiesta fué amenizada por una pianola, divirtiéndose los verbeneros hasta bien avanzada la noche.

La Guardia civil En honor a su Patrona El domingo celebró el Cuerpo benemérito de la Guardia civil la fiesta de su Patrona, Nuestra Señora del Pilar, con actos religiosos y populares. A las once de la mañana, en uno de los pabellones del cuartel de Pumarín, se levantó un altar y allí se dijo la misa por el coadjutor de San Juan don Ramiro Paredes. A este acto religioso asistieron los gobernadores civil y militar, alcalde de Oviedo y demás autoridades locales, todos los jefes y oficiales del Cuerpo benemérito, las clases y todos los números libres de servicio. Después de la ceremonia religiosa se reunieron los jefes y oficiales en fraternal banquete, presidiendo la mesa el señor gobernador. Por la noche tuvo lugar una verbena en el patio del mismo cuartel, que estuvo animadísima. La fiesta fué amenizada por una pianola, divirtiéndose los verbeneros hasta bien avanzada la noche.

La Guardia civil En honor a su Patrona El domingo celebró el Cuerpo benemérito de la Guardia civil la fiesta de su Patrona, Nuestra Señora del Pilar, con actos religiosos y populares. A las once de la mañana, en uno de los pabellones del cuartel de Pumarín, se levantó un altar y allí se dijo la misa por el coadjutor de San Juan don Ramiro Paredes. A este acto religioso asistieron los gobernadores civil y militar, alcalde de Oviedo y demás autoridades locales, todos los jefes y oficiales del Cuerpo benemérito, las clases y todos los números libres de servicio. Después de la ceremonia religiosa se reunieron los jefes y oficiales en fraternal banquete, presidiendo la mesa el señor gobernador. Por la noche tuvo lugar una verbena en el patio del mismo cuartel, que estuvo animadísima. La fiesta fué amenizada por una pianola, divirtiéndose los verbeneros hasta bien avanzada la noche.

La Guardia civil En honor a su Patrona El domingo celebró el Cuerpo benemérito de la Guardia civil la fiesta de su Patrona, Nuestra Señora del Pilar, con actos religiosos y populares. A las once de la mañana, en uno de los pabellones del cuartel de Pumarín, se levantó un altar y allí se dijo la misa por el coadjutor de San Juan don Ramiro Paredes. A este acto religioso asistieron los gobernadores civil y militar, alcalde de Oviedo y demás autoridades locales, todos los jefes y oficiales del Cuerpo benemérito, las clases y todos los números libres de servicio. Después de la ceremonia religiosa se reunieron los jefes y oficiales en fraternal banquete, presidiendo la mesa el señor gobernador. Por la noche tuvo lugar una verbena en el patio del mismo cuartel, que estuvo animadísima. La fiesta fué amenizada por una pianola, divirtiéndose los verbeneros hasta bien avanzada la noche.

La Guardia civil En honor a su Patrona El domingo celebró el Cuerpo benemérito de la Guardia civil la fiesta de su Patrona, Nuestra Señora del Pilar, con actos religiosos y populares. A las once de la mañana, en uno de los pabellones del cuartel de Pumarín, se levantó un altar y allí se dijo la misa por el coadjutor de San Juan don Ramiro Paredes. A este acto religioso asistieron los gobernadores civil y militar, alcalde de Oviedo y demás autoridades locales, todos los jefes y oficiales del Cuerpo benemérito, las clases y todos los números libres de servicio. Después de la ceremonia religiosa se reunieron los jefes y oficiales en fraternal banquete, presidiendo la mesa el señor gobernador. Por la noche tuvo lugar una verbena en el patio del mismo cuartel, que estuvo animadísima. La fiesta fué amenizada por una pianola, divirtiéndose los verbeneros hasta bien avanzada la noche.

La Guardia civil En honor a su Patrona El domingo celebró el Cuerpo benemérito de la Guardia civil la fiesta de su Patrona, Nuestra Señora del Pilar, con actos religiosos y populares. A las once de la mañana, en uno de los pabellones del cuartel de Pumarín, se levantó un altar y allí se dijo la misa por el coadjutor de San Juan don Ramiro Paredes. A este acto religioso asistieron los gobernadores civil y militar, alcalde de Oviedo y demás autoridades locales, todos los jefes y oficiales del Cuerpo benemérito, las clases y todos los números libres de servicio. Después de la ceremonia religiosa se reunieron los jefes y oficiales en fraternal banquete, presidiendo la mesa el señor gobernador. Por la noche tuvo lugar una verbena en el patio del mismo cuartel, que estuvo animadísima. La fiesta fué amenizada por una pianola, divirtiéndose los verbeneros hasta bien avanzada la noche.

Sección por palabras

IRADYENTES! ¿Teneis vuestro aparato estropeado o deseais adquirirlo por precio módico? Dirigiros a Trascorrales (Relojería). Pección de policía.

SE VENDE cordero lechal de Castilla en las carnicerías de Arrieta. Plaza del Progreso Teléfono 1698.

PIANOS 50 pesetas mensuales. Auto-pianos, Gramófonos, Discos, el mayor surtido. Casa Blanco. Oviedo.

MOLDURAS artísticas talladas, esculturas, etc. «Dillken». Exclusiva en Asturias: Velarde y Alvarez. Azcárraga, 28.—Oviedo.

MARTIN FRIGOLA.—Muebles, grandes almacenes. Plaza de la Catedral. Oviedo.

POR cambio de negocio, traspaso acreditado Bar con vivienda, sitio céntrico de Oviedo. Razón: Publicitas.

SE VENDE un chalet de moderna construcción en Monte Santo Domingo. Razón: Arzobispo Guisasaola 8, primero.

SEÑORITA joven, buena presentación y referencias se necesita para trabajar a comisión, en plaza visitando particulares y comerciantes, los productos de la casa W. G. Peters. Dirigirse únicamente por escrito a Caveda 5, Oviedo.

AUTOMOVILISTAS. BARATISIMOS se liquidan gran número de excelentes faros. Garage España, Argüelles 27. Oviedo.

AMPLIOS LOCALES propios para almacen o garage y piso segundo, se alquila en San Roque, 3. Poca renta. Informar piso primero.

AUXILIAR Universidad, daría clases de Farmacia y Bachillerato. Informar a Señor Bellido. Guilermo Estrada, 12, segundo.

M. C. FARLAN, siete plazas, abierto, muy barato, se vende. Garage Asturias.

CHEVROLET, seis cilindros, perfecto estado, particular, vende por ausentarse. Razón: Garage Fábrica de Trubia.

SE TRASPASA fonda acreditada, punto céntrico, por tener que embarcar. Informar: Santa Susana, 6. Tienda.

MAQUINA de retratar, 8 por 14, objetivo Zeiss, se vende barata. Razón: Casa Ronderos. Món, 26. Oviedo. Teléfono, 1354.

AUTOMOVIL FIAT 509, cerrado cuatro puertas, con muy poco uso, se vende barato. Razón: Casa Ronderos. Món, 26. Oviedo. Teléfono, 1354.

SE VENDE comedor, dormitorio y varios muebles. Prueba 14 segundo izquierda de cuatro a seis.

SE ARRIENDA primer piso amplio y ventilado. No muy céntrico. Informar: Arzobispo Guisasaola 8, segundo; izquierda.

CARRO y caballo compráramos de ocasión, para pequeña carga. Dirigirse al teléfono 3740. Oviedo.

SE DESEAN dos huéspedes en familia, en casa de buenas condiciones; cuarto de baño y todas comodidades, en sitio céntrico y precios económicos. Plazuela del Riego, número 6, segundo piso.

NECESITAMOS ayudante de mecánico para trabajar máquinas de escribir. Preferible conozca bien marcas modernas. Escribir número 436. Publicitas.

CLASES de corte y confección. Precios módicos. Rosal, 24, segundo. Oviedo.

LA PERSONA que haya perdido una alhaja en la calle del Matemático Pedruyes, puede reclamarla en la calle de Cervantes, 19. Hará próximamente un mes.

SE VENDE camioneta Ford, en buen estado o cambiaría por coche pequeño o moto. Carretera Gijón, 21, segundo.

CHALET amplio, bien hecho, decorado, sitio céntrico, de paralizar, se vende barato, inmejorables condiciones pago. Razón: Uria, 12, entresuelo.

PREPARACION para ingreso en Colegios. Dirigirse: don Luis Barco, González-Argüelles, 12, bajo, Tenderina Alta.

SE TRASPASA con o sin existencias, acreditado establecimiento de ultramarinos, en el centro de Gijón. Informar: Félix Alonso, Martínez Marina, 5. Oviedo.

EXTRAVIO de un perro sabueso de unos tres meses, color canela claro con una mancha blanca en el cuello y en la cola. Quien sepa su paradero se le agradecerá avisar en Collooto. Teléfono número 2 (llamen al 1499-2) Adolfo Corzo.

DEPENDIENTE tímido se necesita para esta plaza. Ofertas al número 5047. Publicitas. Uria, 68.

MODISTA ofrece con gran colección en patrones abrigos, de la Casa Granda de Madrid. Informar: Altamira, 3, primero y Posada Herrera, 3, portería.

PERDIDA de una medalla de oro grabada. Se gratificará a quien la entregue en Santa Susana, 4, portería.

AGENTE comercial matriculado se precisa para la importante casa «Todo a plazos sin fiador». Dirigirse Apartado 153, Gijón.

URGENTE.—Viajante de sastrería fina. Necesito. Que conozca ruta Asturias, con buen sueldo. Comisión y gastos de viaje. Escribir con referencias a Cimadevilla, 13, primero.—Oviedo.

SE NECESITA ama de cría para casa de los padres. Presentarse en la clínica del Dr. Miñor, Argüelles, 28.

Gacetillas

ESPECTACULOS Teatro Campoamor.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo sonoro. Principado.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo. Salón Torneo.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo.

RIFA BENÉFICA En el sorteo verificado el día 13 de Octubre de 1930, resultaron premiados los números siguientes: Primer premio, con 100 pesetas, el número 11.002. Segundo premio, con 50 pesetas, el número 4.741. Tercer premio, con 25 pesetas, el número 5.335. Cuartos premios, con 10 pesetas, los números 368 744 3.051 3.058 5.258 6.487 6.547 6.683 7.410 7.438 7.761 7.970 8.373 9.336 9.368 9.600 11.611 11.914 12.249 12.856. El próximo sorteo se verificará el día 17 de Octubre de 1930. Premios abonados Basilia Fernández, de Oviedo, 10 pesetas; Guadalupe Flórez, de Oviedo, 50 pesetas; Lola Vigil, de Siero, 10 pesetas; Luis García, de Oviedo, 10 pesetas; Pedro Fernán-

dez, de La Rebollada, 10 pesetas; Alfredo Crosse, de Mieres, 10 pesetas; Crescencia Calvo, de Ujo, 10 pesetas; Agripina Alonso, de Mieres, 10 pesetas; José Martínez, de Mieres, 10 pesetas; Nicasio Martínez, de Mieres, 25 pesetas.

LOS QUE SE CASAN El domingo fueron leídas en las iglesias parroquiales de Oviedo, las siguientes proclamas: Don José María Llano Sánchez, vecino de la parroquia de San Juan el Real, con la señorita Ángeles Secades, vecina de la parroquia de San Isidoro el Real. Don Jesús Plaza Miret, vecino de Ciudad Real, con la señorita María del Socorro Labrada Menéndez, vecina de la parroquia de Santa María la Real de la Corte. El Piano Kreuzer es el mejor y más barato Precio desde 1.500 pesetas. Venta: Bazar Masaveu.

JUVENTUD REPUBLICANA DE OVIEDO Se convoca a junta general para hoy, día 14 de Octubre, a las ocho de la noche, en el local del Centro Republicano (Plaza de San Miguel, número 1, bajo) a fin de nombrar junta directiva y aprobar el reglamento. Se ruega la puntual asistencia.—El Comité.

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6. Gil de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono, 2700. Doctor Alberto González Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 8, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884. OVIEDO Doctor Godofredo Robles Hemorroides (Almorranas) Fisuras, Varices, Ulceras varicosas, tratamiento sin «operación». Durante la cura pueden los enfermos hacer su vida habitual. Reumatismo por el procedimiento Austro-Húngaro. Clínica de Cirujía General Uria, 21.—De 11 a 1 (menos los lunes). OVIEDO Médico especialista Valentín Fernández VIAS URINARIAS PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 8 OVIEDO Uria, 21. (Al lado del Gobierno Militar) Guillermo López del Dispensario Ativenéreo Piel - Venéreo - Sífilis Diatermia - Rayos ultravioleta P. Constitución 9—Teléfono 11-88 Julio R. Fontán Especialista: estómago, intestinos, hígado De 10 a 12 y 2 a 4 Uria, 23, segundo.—Teléfono 35-50 OVIEDO

Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A. Builla Especialista en Garganta, Nariz y Oídos, del Instituto Hispino-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapiá. Especialista de la Cruz Roja. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.—Uria, 25 1.º—Oviedo. Sanatorio CELESTINO ALVAREZ Enfermedades de la matriz Vacunas, Diatermia Operaciones, etc. Joaquín Pumarino Alonso Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha Teléfono, 2526. Médico Especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Enfermas nerviosas y mentales Sanatorio Sta. Rita, COLLOTÓ (Oviedo) Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCH Z Tranvía a la puerta. CONSULTA MAÑANA Y TARDE LUIS DE SAN JUAN Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO. DEPILACION ELECTRICA Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8. Campoamor, 30, 1.º

Profesionales Manuel Collantes A

INFORMACION DEPORTIVA DE "LA VOZ DE ASTURIAS"

Entre los resultados de la jornada del domingo, destacan el empate del Madrid y el Athletic y la derrota del Español y de la Real Sociedad

EN LAS AROBIAS

El Real Oviedo vence al Real Stadium por cuatro tantos a cero

Al trasladarnos el domingo a la villa avilesina para presenciar el encuentro Real Stadium-Real Oviedo, no contábamos, ciertamente, ser testigos de lo que luego vimos. Imaginábamos una lucha más vulgar y corriente de campeonato, en la que aparte la dureza más o menos acostumbrada, propia siempre de esta clase de partidos, y de la mayor o menor resistencia a ofrecer por los propietarios de Las Arobas, en lo demás los hechos carecerían de brillo y apenas se registrarían otro matiz que el de la emoción consiguiendo a la posibilidad de poder perder los dos puntos que el Real Oviedo ventilaba.

Los primeros minutos de juego parecían iban a confirmar el pronóstico. La gente moviase mucho en el campo; pero ausente la técnica, perdida la trabazón, faltó hasta de destellos individuales, aquello más que fútbol era una alocada e infructuosa persecución del balón que hurtaba el bulto y se escurría maliciosamente por entre los equipos negándose a dejarse dirigir por ninguno.

Pero pasan esos minutos, los ánimos comienzan a templarse, véanse unos hechos meritorios aislados, primero, luego más, ahora este se enlaza con aquel, luego aquel con el otro y pronto el escalonamiento se alarga, la acción de un equipo contra otro equipo surge bien delimitada y el partido entra en una fase interesante y vistosa que con escasas lagunas, fácilmente disimulables, dura hasta la cuenta de los noventa minutos.

El Real Stadium Avilesino, equipo evidentemente inferior al Oviedo (y conste que no pretendemos descubrir un Mediterráneo), logró mantener un partido movido, con momentos de emoción y de acoso al adversario. Y decir esto es ya hacer el mayor elogio de esos muchachos que demostraron lo que puede el entusiasmo cuando a su servicio tiene la agilidad de los pocos años. Alargando mucho el pase para salvar por alto la sería dificultad de la línea media ovetense; devolviendo el balón rapidísimamente sin desperdiciar un segundo de tiempo, los de Las Arobas lograban llegar con frecuencia a los dominios de Oscar inquietándole peligrosamente al menor resquebrajo de la pareja defensiva.

No tuvieron, salvo en excepcionales momentos, la iniciativa del juego. Pero respondían a la acción del enemigo con contrataques veloces que, especialmente en el primer tiempo, contrapesaban eficazmente en el otro plattillo de la balanza haciéndola oscilar con apariencias de equilibrio.

Elementos jóvenes bien encuadrados entre algunos veteranos, los avilesinos forman un conjunto de muy buenas apariencias, falto, desde luego, de la potencia necesaria para vencer en lides de altura, pero sí con facultades suficientes para sostenerse en tales luchas sin que la diferencia pareciera tanta y sin que el juego pierda el interés y visualidad en la proporción en que realmente debía perderlas dada la desproporción de fuerzas.

Tenidas todas estas cosas en cuenta, a la victoria franca y rotunda del Oviedo no debe dársele la importancia que si hubiera sido obtenida frente a adversario de más real peligro; pero tampoco debe uno dejarse llevar de los entusiasmos de muchos de esos incomprensibles "istas", que del encuentro salieron haciendo trágicas cábalas. Montados en el estríbillo de "no tenemos equipo", han cerrado puertas a la reflexión y ya ni de la memoria quieren valerse para hacer comparaciones que seguramente les llevarían a más halagüeñas conclusiones.

Por lo pronto, el domingo ya hubo más unión, más conjunto, mucho más técnica que en el partido de Teatinos, cosa ya completamente independiente de la mayor o menor potencialidad del adversario.

Podrá éste cortar la materialidad de un avance en el momento en que se pretende realizar. Lo que no puede impedir, por fuerte y temible que sea, es que la idea germine en el jugador y tenga éste la visión del conjunto indispensable para actuar con unidad de acción. Y el domingo en Las Arobas, hubo ideas, ideas concebidas unánimemente, armonizadas dentro del conjunto, cosa digna de anotarse como un paso hacia la cristalización del once hoy tan a media formación pese a las buenas individualidades con que se cuenta.

La línea delantera ovetense mostróse bien trabada. Inciarte, completó la movilidad de Polón y gracias al juego que los dos creaban, el quinteto movióse con soltura y facilidad, sin perder el contacto entre sí, avanzando la mayor parte de las veces en bloque y perfectamente formado. Muy realizada habríamos visto esta buena cualidad si Paco, dejando a un lado el censurable individualismo y afán de hacer cosas difíciles que le domina, se hubiera desprendido más fácilmente del balón centrando con la prontitud requerida en la inmensa mayoría de los casos. Pero las genialidades del vizcaíno, que teniendo grandes facultades se empeña en fracasar a fuerza de pretender lucirse, rompieron en algunos momentos la unidad del ataque, retrasándolo perjudicialmente unas veces, echándolo completamente a perder en otras y sembrando siempre la desconfianza en los compañeros que a última hora ya no se atrevían a contar con él para nada.

Así y todo, repetimos, la línea, bien servida por Angel y firmemente contenido el adversario por Chus y Sión, sostuvo la iniciativa en la mayor parte del tiempo, la iniciativa que fue más afortunada en el remate durante la segunda tanda que en la primera. Bien es verdad que en ésta, frescos aún los avilesinos, replegábase rápidamente ante la puerta en ayuda de su apurada defensa. En resumen: Constante superioridad del Oviedo y reacciones briosas de los de la villa de Pedro Menéndez, que por su rapidez, por su sistema de adelantar balones para alcanzarlos luego a todo correr, superior aprovechar su misma inferioridad y la avanzada colocación de los ovetenses para hacer incursiones a campo enemigo y aún para estacionarse ante la meta de Oscar en situaciones peligrosas.

Con regular entrada y a las órdenes de Melcón, dió comienzo el encuentro pasada ya con bastante la hora.

Los primeros minutos del encuentro no tienen nada digno de anotar. Movilidad, inquietud y correrías sueltas en busca de una pelota ligérrima que vuelva en cuanto se la toca.

Los primeros tiros son de los ovetenses en unos avances llevados a base del ala izquierda y que faltos de precisión en el apuntar van fuera del marco. El primero, sin embargo, que tiene que actuar de los dos metas es Oscar, recogiendo un centro bombeado y sorteando la briosa entrada.

Tres corners contra Avilés, sin consecuencias.

Reacciones avilesinas y en una de ellas centra largo García, recogiendo Jesús y mandando un tiro raso que rozó el poste.

El Oviedo comienza a mostrarse más unido. Contenido el esfuerzo inicial del Avilés gracias a la excelente actuación de la línea media, ahora los avances son más frecuentes.



Despacho recetas Sres. Oculistas

tes y el dominio apunta claro. Inciarte recibe el balón y en una precisa jugada se lo pasa a Tamargo, quien echándose por delante avanza de rápido hacia la puerta. Sale el portero y acude la defensa en su auxilio, dándose todos un encóntronazo que no evita el que la pelota llegue a la red cuando iba el cuarto de hora de lucha.

Dos corners más contra Avilés, sin consecuencias, el último peletadísimo y estropeado por una de tantas individualidades de Paco.

Cobram brío los avilesinos y a punto están de marcar en una arremetida por el centro que obliga a salir en falso a Oscar. El balón danza de uno a otro pie y al fin se aleja forzado por un despeje fuerte.

Los dos bandos se animan y el partido entra en una fase interesante.

Un chut alto del extremo derecha avilesino, es desviado a corner por Oscar, siendo éste mismo quien recoge el saque y libra el pelotero.

La lucha continúa con dominio del Oviedo, que realiza avances vis-

un enorme barullo ante la meta, siendo Chus el que despeja al fin el peligro. Del lío sale lesionado el extremo izquierdo, que es sacado del campo.

Polón se hace con la pelota y en unos metros de terreno sortea maravillosamente a un montón de adversarios para rematar un gran cañonazo sesgado y de abajo a arriba, de los que tienen parada posible. Así se logra el cuarto tanto que se ovaciona.

Corner contra el Oviedo que Oscar devuelve flojo y acaba de despejar Sión. Y el partido acaba, cuando ya hacia tiempo que los delanteros ovetenses daban su misión por terminada rehuyendo acosar la puerta con el empuje propio de partidos de campeonato.

Del Oviedo, Polón, Tamargo e Inciarte los mejores, siguiéndoles Urrutia. De Paco ya dejamos dicho lo que corresponde.

La línea media, fué la más completa en el primer tiempo. Cortaron mucho los alas y distribuyó An-

Sastrería LAS PAÑERIAS
LO MAS NUEVO EN CONFECCIONES
Urfa, 24

tosos, destacándose los dos interiores por la precisión en el pase, muy especialmente Polón.

Paco, reiterando su colocación adelantada, logra hacerse sospechoso y Melcón, unas veces con justicia y otras sin ella le fríe materialmente a fuerza de pitarle orsays.

El tiempo termina sin más variaciones.

Lo primero que anotamos al reanudarse la lucha, es que Melcón sigue con la "hinch" a Paco, a

gel muy bien, aunque en la segunda parte daba muestras de resentirse de la "gordura".

En la defensa Mariscal trabajó heroicamente supliendo los continuos desaciertos de Calichi.

Oscar sigue mostrando la seguridad y confianza en sí mismo que le vimos ya en el partido de Gijón.

Del Avilés, sobresalió Guerra, en la línea delantera, actuando como un buen interior; Jesús y García, centraron bien, destacando asimismo Vallina en cuanto a distribu-

Establecimientos L. LUGARDA y C. S. L. y ELECTRA de Barcelona
(Todo a plazos sin fiador)
Aviso

Se pone en conocimiento de toda la clientela que por haber sido suprimida la agencia de esta plaza, se dirijan para cuantos asuntos tengan que solucionar a la Delegación General de Asturias, calle San Bernardo, 117, 2.º - GIJÓN, hasta nuevo aviso.

quien de buenas a primeras pita un orsay.

Tras unos bonitos avances ovetenses, viene el segundo tanto de la tarde. Chus pasa a Inciarte, y entre éste, Polón y Urrutia realizan una escapada que termina recogiendo Inciarte con el pecho y sin dejar llegar el balón al suelo manda un tiro cruzado que llega el balón a las mallas.

Antes del minuto de la salida, Inciarte pasa a Paco, quien centra con precisión para que Urrutia marque al remate de cabeza el tercer tanto.

Corner contra el Stadium, sin consecuencias. Poco después se saca

Lanas y cañamazos para alfombras
CASA AMPARO

Magdalena, 18. Fierro, 19. Teléfono 2294

otro y como consecuencia del dominio ovetense, viene el tercero contra Rogelio, también sin resultado.

Pase de Inciarte a Paco, centro de éste. Remate de Urrutia, devolución floja de un defensa y fulminante chut de Polón que Rogelio detiene apuradísimo, sin que los del Oviedo quieran aprovecharse de su mala situación para forzar el tanto.

A los veinticinco minutos, Calichi comete una pifia al devolver una pelota que llega por alto. Oscar tiene que salir precipitadamente a corregir el fallo y al tirarse se origina

ción de juego se refiere y a tal cual jugada personal.

Los medios muy voluntariosos y a ratos aceptablemente desbaratadores de juego y firme la defensa. El portero con cosas buenas y malas y con poca suerte.

Melcón arbitró con imparcialidad, aceptablemente, sin que esto quiera decir que pueda su actuación servir de modelo.

A la salida del campo hubo un incidente desagradable contra los jugadores del Oviedo. Apasionados que nunca faltan y que sobre dejar siempre mal parado a su pueblo, en

Los equipos formaron: Stadium.—Rogelio; David, Miranda; Marinas, Armando, Casimiro; García, Guerra, Vallina, Blanco y Jesús.

Oviedo.—Oscar; Calichi, Mariscal; Chus, Angel, Sión; Paco, Inciarte, Urrutia, Polón y Tamargo.

JOSE LUIS.
Lea usted "La Voz de Asturias"

EN LA CAMPONA

El Real Sporting vence al Club Gijón por cinco tantos a cero

CHICOTE, IDOLO

Ya tiene en Gijón la fiesta futbolística un nuevo idolo: Chicote.

De la misma entraña de la afición gijonesa surgió el "as" a quien los pequeños "supporters" miman como a un "divo" de la pantalla que fuera, y a quien los grandes rinden pleitesía de verdadero "astro". Hasta tiene pasadoble Chicote.

Lo vimos tartarrear a una legión de chicos en el paseo de Begofía que al igual que nosotros marchaban en dirección al match Sporting-Club Gijón.

La letra, la saben a la maravilla los pequeños; ahora que donde ellos ponen más entusiasmo y todo el torrente de voz que pueden, es al cantar el estríbillo, que creo que dice así:

Yo quiero ver Chicote,
Chicote, Chicote.
Yo quiero ver Chicote,
quiero verle jugar.

Y nada, que a fuerza de meterle a uno por los oídos esto, termina cualquiera por "sumarse" al pelotón de "istas" y seguir la misma dirección que la orquesta para conocer a Chicote y ver las cosas que con el balón hace el dichoso Chicote.

Terminado el partido, ganas nos dió de buscar a los "cantores" para preguntarles:

—¿Visteis vosotros jugar a Chicote?

Y sin esperar a que respondiesen contestarles nosotros: Yo, no lo he visto por ninguna parte. ¿Y vosotros?

Nos parece que hay algo de fantasía sobre el "virtuosismo" que algunos colegas de Gijón han visto en el delantero isleño, y un forzado afán, a la vez, de crear un "as" cueste lo que cueste, en la delantera roja.

Si así fuera, pronto, por obra de la misma afición, se reduciría a la nada la montañía de azúcar por aquello de que tampoco los pájaros anidan ya en los aleros de la casa de la fantasía.

Y lo sentimos por el propio Chicote, que parece manchar a gusto sobre el pavés de la popularidad.

COMO FUERON LOS TANTOS

El primer tanto de la tarde lo hizo el Sporting a los 20 minutos de juego, según el reloj de los Jesuitas.

Adolfo sacó el primer corner de la tarde y lo sacó fuerte y perpendicular a la línea de puerta, Nani, desde el otro extremo, centro y el interior derecha empujó la pelota a la red.

Vino el segundo, consecuencia de una jugada personal de Pin, que Chicote corona con un goal impenable. Estábamos por aquel entonces en los 35 minutos de juego. El tercero y último de la tanda, lo consigue Pin tras la mejor jugada que hizo en toda la tarde y rayando con el final del tiempo.

El cuarto, es obra también de Adolfo, y el quinto (de penalty), por

patada de Sirio a Adolfo, lo hace Pin.

UNO ENTRE LOS VARIOS A QUIENES DELCEPCIONÓ EL PARTIDO

Fué sin duda a Escartín, ya que a éste le disgusta en los espectadores futbolísticos, la ecuanimidad. Y como de esto tuvo mucho el encuentro entre gijoneses de un "régimen" y de otro, ¡vaya!, que dirían en Valladolid.

Y hubo ecuanimidad, por la razón sencilla de que el ambiente se manifiesta a impulso de los vaivenes que tiene el juego.

Hablar de rivalidad; de fuerzas niveladas en el juego; de representantes de pueblos distintos, es sentir llegar el fulminante a los públicos instintivamente. ¿Cómo iba a manifestarse de otra forma el público que acudió el domingo a La Campona si el juego en las múltiples trayectorias jamás igualó las fuerzas?...

Por eso no nos extraña lo del aburrimiento del árbitro Escartín, siendo uno de los "románticos" de los "mitines" e interrupciones de los partidos en donde la frase más suave que le lanzan a uno a la cara, es la de "indeseable".

Incontestablemente, como hombre deportivo de altura que lo es el señor Escartín, tiene que sonreírle más ese ronco zumbido que se produce en las grandes jornadas, ya que son el mejor índice y mejor color de la fuerza que manda la fiesta.

DOS LINEAS DEL MATCH

El encuentro, se redujo a esto: Primer tiempo. De "tente y no te mences".

El segundo, de completo desnivel de valores.

Los dueños de La Campona, salvo el primer cuarto de hora del match, fueron cediendo poco a poco al rival aquel terreno preciso para instalar de forma definitiva su mando y su poderío.

Un ataque contra defensa fué casi casi el esquema que en el segundo tiempo ofreció la desigual contienda.

MÚSCULOS Y ALMA

Y ambas cosas condimentadas con una buena cantidad de juego de conjunto, sagaz y profundo, pondrían ante nosotros un equipo de la figura y andares del Real Sporting.

Aparte el alma, característica mejor de los del Molinón, todo lo demás como músculos, formas mejores de jugar, etc., etc., llegó a adquirirlo este equipo ejercitándose seriamente con la pelota, y controlando su técnica con la de conjuntos mejores.

En estas faenas vino empleándose largo tiempo, y esto puede decirse que representa su valer. Alma y músculo, condimentadas ambas cosas con un porción de juego efectista que, primero en Teatinos y últimamente en La Campona, decidieron sin balbuceos a su favor la victoria.

Es su entrenamiento el que orde-

PERSONA ACTIVA

Se desea para el cargo de representante provincial en esta provincia, para organizar y producir. Dirigirse a «LA MUTUAL FRANCO ESPAÑOLA», Sociedad de Seguros, SEVILLA, 3 y 5, MADRID.

PHOENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED
Londres

Compañía de Seguros contra incendios ESTABLECIDA EN 1782
Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España. Delegado general para España: F. Ferrer Romaguera.—Fontanella, 9, Barcelona.
Subdirector en Asturias: Luis Botas Rodríguez
PLAZUELA DE RIEGO, 4, 1.º—TELEFONO 22-06

Los mejores vinos medicinales tónicos y reconstituyentes SON LOS PREPARADOS POR LABORATORIOS «LUKOL» S. A. - Jerez de la Frontera
Si estima su salud pruébelos y pida en todas las Farmacias, los Vinos medicinales y Jarabes «LUKOL».
Jerez Hemoglobina - Yodo Tónico Fosfatado - Quina Carne hierro - Quina Carne Lactofosfato de Cal - Quina Ferruginosa - Antidiabético - Antipalúdico - Tridigestivo - Doy vida solera para Enfermos y el gran Vino Jerez Quina La Enfermera.
Pedir siempre los preparados «LUKOL»
Jarabe Manzana-Jarabe Kalmatós, Tomillos compuestos-Jarabe Rabano Yodado, el gran Bálsamo Analgérico contra el Reuma y Gota, Citrosal Sales de Frutas Efervescentes - Aguas Oxigenadas «LUKOL» muy neutras garantizadas.
El mejor de los purgantes, muy eficaz y agradable el Azúcar de Plátano «LUKOL», Pruébenlo, solo cuesta 35 céntimos.

na y su alma de siempre la que es... Desbaratan, acometen, saben... las más de las veces el terreno que...

ANTE LOS "ROJOS" DE CEARES

¿Qué rizo el Sporting? Primero, agotar al rival; después que lo vio en "k. o." técnico, jugar con él con la ventaja que lo hiciera un niño con su peón.

BUENOS Y MALOS

Los mejores del Sporting, la defensa, el medio ala Luisín y todo el quinteto delantero; quitando al "diavo" Chicote, que no justificó la leyenda, ni menos el pasodoble que le han dedicado en Gijón.

De los de La Campona, el mejor de todos, el Avilesta. Esto sí que es un forward en toda regla. Pero es solo en su línea. El defensa Panera, magnífico de forma y de agallas.

Los demás del equipo derrotado, excesivamente locos y excesivamente sucios. ¡Si no es así como se llega mejor a la consagración del gol, bobos!

UN BUEN ARBITRAJE

Escartín, tendrá mala fama por Bilbao y pueblos adyacentes, pero lo que es en Asturias lo viene haciendo muy bien.

Consiente la "leña", eso sí, pero ya estamos en que le fastidia la ecuanimidad.

Hasta cierto punto, somos del mismo parecer.

Los equipos: Sporting: Sión; Quirós, Pena; Troushu, Moro, Luis; Adolfo, Abdón, Chicote, Pín y Nani. Club Gijón: Armando; Félix Panera; Antonio, Sirio, Parceyanu; Jaime, Avilesu, Vallejo, Antonín y Ordiales.

Entrada, Magnífica y tarde espléndida.

MONCHO.

El campeonato de segunda categoría

LOS RESULTADOS DEL DOMINGO

Sin espacio para publicar las reseñas recibidas de los partidos jugados para el campeonato de segunda categoría nos hemos de limitar a dar los resultados y a dejar para mañana las crónicas de nuestros corresponsales.

En La Felguera: Círculo Popular, uno; Racing de Sama, dos.

En Turón: Deportivo de Turón, dos; Sportiva Ovetense, dos.

En Mieres: Racing de Mieres, cinco; Astur de la Fuente de la Plata, uno.

UN PARTIDO AMISTOSO

El domingo jugaron en partido amistoso el Real Juvencia y el Rápido de San Claudio, venciendo los locales por siete a cero.

BOLOS

EL BANQUETE A LOS JUGADORES DEL EQUIPO DE "LA CENTRAL"

Se celebró el domingo el anunciado banquete-homenaje que en honor de los ganadores del primer premio del torneo celebrado durante las fiestas de San Mateo había organizado la directiva de la ya pujante Sociedad bolística "La Central".

El ágape fué a base nada más de los socios y jugadores de dicha Sociedad, sumando así y todo un gran número los que se sentaron al lado de los homenajeados.

El "menú" servido fué excelente, y el número de felicitaciones que los homenajeados recibieron, así como los discursos pronunciados en el ágape, pusieron de relieve una vez más los muchos partidarios que el equipo "centralista" cuenta en Oviedo y fuera de él.

Como se sabe, los homenajeados fueron los notables jugadores Falín, Mamolo, Aurelio, Mier y Manolo.

UNA JUNTA

A las siete de la tarde de hoy, celebrará una reunión la Sociedad

bolística "La Ideal", para tratar asuntos importantes.

Se interesa a todos los socios y jugadores la asistencia más puntual.

COLOMBOFILIA REAL SOCIEDAD COLOMBÓ. FILA DE OVIEDO

Hoy martes, y de siete a nueve de la noche, se efectuará la entrega de palomas para la segunda suelta-entrenamiento.

Rogamos a todos los concurrentes se presenten con puntualidad en el local de entrega, Jovellanos, 46, bajos del Hotel Colunguesa.

Recordamos a los colombófilos lo mismo de los concursos pasados, en lo que nos referíamos a que una vez entregadas las palomas para evitar aglomeraciones, es necesario abandonar el local.—La Comisión de concursos.

En el resto de España

EN CATALUNA

Barcelona 5; Badalona, 1. Europa, 2; Español, 1. Sabadell, 3; Júpiter, 1.

EN GUIPÚZCOA

Deportivo de Logroño, 4; Real Sociedad, 2. Real Unión, 3; Osasuna, 0. Tolosa, 6; Euskalduna, 1.

EN VIZCAYA

Arenas de Guecho, 3; Deportivo Alavés, 2. Sestao, 2; Baracaldo, 1.

EN GALICIA

Celta, 4; Deportivo, 1. Bargas, 1; Cortiña, 0. Eiríña, 2; Racing, 1.

EN LEVANTE

Valencia, 2; Levante, 0. Castellón, 7; Sagustino, 3. Sagunto, 1; Gimnástico, 1.

EN MURCIA

Cartagena, 3; Imperial, 1. Murcia, 2; Lorca, 1.

EN ANDALUCIA

Sevilla, 3; Recreativo, 0. Betis, 6; Malagueño, 0.

EN CANTABRIA

Racing, 1; Guarnizo, 0. Eclipse, 2; Astillero, 1.

EN EXTREMADURA

Sport, 1; Deportivo, 1.

EN MADRID

Athletic, 2; Madrid, 2.

EN CASTILLA LEÓN

Valladolid, 4; Cultural, 1.

Notas de Sociedad

VIAJES

—Después de pasar una temporada en Segovia y Valladolid, regresó a esta capital la bella y distinguida señorita Lupe Villagrá.

—Regresó a Oviedo, don Julián Caffedo.

—Ha salido para la Corte, la bellísima señorita Plácida Fernández.

—Ha salido para Madrid, la distinguida señora doña Mercedes G. del Valle, viuda de Carriles.

—En el expreso de anoche, pasó con dirección a Madrid la señora condesa de Revillagigedo y su distinguida familia.

—También regresó anoche a la Corte, el ex-ministro de Hacienda don Manuel Argüelles, con su distinguida señora.

—Ha regresado a Pamplona, después de pasar una temporada en esta, el registrador de la Propiedad en dicha capital don Cipriano Montes, acompañado de su familia.

—Ha salido con dirección a Alcalá de Henares, don Lisardo Areces, en compañía de su joven y distinguida esposa doña Dolores Díaz y sus dos hermosos hijos.

—De su viaje de novios por Madrid y Barcelona, regresaron a esta capital nuestro amigo don Jesús Botija y su joven y bella esposa.

—Ha salido para Infesto la señora viuda de Vigil, madre de don Víctor Vigil, farmacéutico de aquella villa.

EL TÈ BAILE DEL TENNIS.

Como suponíamos, la fiesta de sociedad celebrada el domingo por los del Tennis, resultó espléndida.

Hubo verdadera animación, hasta el punto de cuajarse totalmente de público el suntuoso salón destinado para el baile.

Este aparecía adornado con banderitas de papel de todos los colores, con follajes y con no pocas plantas. También en lucería se hizo un verdadero derroche.

Se hizo entrega a los ganadores de los "courts" últimamente celebrados de los premios correspondientes, habiendo aplausos para todos en el momento que les eran entregados.

Se hizo un sorteo entre las lindí-

simas señoritas que asistieron de los tres importantes premios recibidos por distintas Casas comerciales, correspondiendo éstos a la lindísima señorita María Teresa Menéndez, y consistentes en un hermoso collar de cristal, una polvera y una lámpara de tocador.

He aquí la nota que hemos hecho de las damas y damitas que asistieron a la fiesta:

Señoritas Conchita López, María Luisa y María Teresa Menéndez, Ana María y María Teresa León, Esther Barthe, Mercedes Martínez, Emilina Corujedo, Mercedes Collantes, Isabel Cavanilles, Mamolita Cavanilles, Conchita Aparicio, Lolita Pedrosa, Marichu Sarri, María Teresa Navia-Osorio, Blanquita y Charito Meruendano, Maruja y Paquita Prendes Pando, Ana María Menéndez, Lola Carbajo, Merche Ibarreta, Conchita y Adelina Cantalapedra, Isabelita Masip, Sara Martín, Maruja Moreno, Amalita y Pequeña Saavedra, Marta Junquera, Carmína y Teresina Herrero, Lala Casares, Adelina Vaquero, Chona y Malili Durán, Matilde Santurro, Aurorina Botas, Clementina Fresno, Maruja Gaité, Tete Alonso, Azucena y Carmen Díaz, Angeles y Lola Montes, Maruja López Herrero, Lulú Menéndez y otras.

Señoras Marquesas de Aledo y San Feliz, Buylla (don José), Barthe (don Juan), Figaredo, Santurro (don Gaspar), viuda de Ibrán, Casariego (don Ignacio), Gómez-Lacazete (don Eduardo), Collantes (don Rafael), viuda de Meruendano, Masip (don Rogelio), Aparicio (don José María), López (don Facundo), Collantes (don Manuel), viuda Moré, Cantalapedra, Getino (don Antonio), Menéndez (don Angel), Ríos (don Juan).

Los premios entregados, fueron los siguientes: CONCURSO INTERNACIONAL.—Campeonato individual de señoritas.—Primer premio, copa del excelentísimo señor Marqués de la Vega de Anzo, para la señorita Clementina Fresno. Segundo premio, regalo de don Benedito Blázquez, señorita Angeles Montes. Campeonato individual de caballeros.—Pri-

mer premio, copa del excelentísimo Ayuntamiento de Oviedo, para don Fernando Torres. Segundo premio, copa del Excmo. Sr. Gobernador civil, a don Carlos Castañón.

Campeonato de parejas de caballeros.—Primer premio, copas del Marqués de Aledo y don Alfredo Figaredo, para don Adolfo González y don Carlos Castañón. Segundo premio, copas del Conde de Santa Bárbara de Lugones y don Ramón Suárez Pazos, para don Jerónimo Ibrán y don Jaime Masaveu.

Parejas mixtas, con ventajas.—Primer premio, regalo de don Pedro Masaveu y Compañía y de don José González Herrero, para la señorita Lola Montes y Arturín Buylla. Segundo premio, regalo de la "Camisería Inglesa" y copa de don Carlos Tartiere, para la señorita Isabel Masip y don José Buylla Acevedo.

Parejas de caballeros, con ventajas.—Primer premio, copas de don Wenceslao Guisasaola y don Víctor Tartiere, para don Faustino Guter y don Francisco Coronado. Segundo premio, regalo de don Santiago Urías y don Pedro Vaquero, para Arturín Buylla y don Alejandro Magnet.

Individual de caballeros, con ventajas.—Primer premio, raqueta de la fábrica "C. M.", para don Luis Barthe. Segundo premio, regalo de don José Buylla Godino, para Arturín Buylla. CAMPEONATO DE ASTURIAS.—Individual de señoritas.—Primer premio, copa del señor Marqués de la Vega de Anzo, para la señorita Angeles Montes. Segundo premio, regalo del señor Marqués de Santa Cruz, para la señorita Clementina Fresno.

Individual de caballeros.—Primer premio, copa de don Luis Menéndez de Liarca, para don Carlos Castañón. Segundo premio, copa de don Amadeo Alvarez Buylla, para don Jerónimo Ibrán.

Parejas de caballeros.—Premio PERDIDA Se ha extraviado un perro de caza, grande, muy delgado, de pelo corto, blanco y negro, con la punta de la cola cortada; llevaba un cordel al cuello y atiende por "Zar"; Se gratificará espléndidamente al que lo presente en la Administración de LA VOZ DE ASTURIAS, Gil de Jaz, 3, Oviedo.

er premio, copa de la Casa "Domoco", para don Adolfo González y don Carlos Castañón.

CAMPEONATO INFANTIL.—Prueba individual.—Primer premio, copa de don Luis González Herrero, para Arturín Buylla. Segundo premio, regalo de don Pedro Alvarez, para Carlitos Gómez Lacazete.

PAIREJAS.—Primer premio, copas de González-Castañón, para Arturín y Valentín Buylla. Segundo premio, Monederos, regalo de don Pedro Miñor, para Carlitos Gómez Lacazete y Floro Morán.

CAMPEONATO DE OVIEDO.—Primer premio, copa de don Raimundo Morales, para Jerónimo Ibrán.

Segundo premio, regalo de la Real Sociedad Deportiva de Tennis, para don Carlos Castañón.

RESTABLECIDO

Hemos tenido el gusto de saludar en la calle, completamente restablecido de la larga enfermedad padecida, el distinguido joven don Baltasar Cueto. Enhorabuena.

Desde Grado

Siguen con gran brillantez las maniobras del Regimiento del Príncipe

Después de un merecido descanso en Trubia y una vez repuestas las fuerzas, el batallón del regimiento del Príncipe, que como se sabe salió de maniobras el sábado pasado, llegó a Grado cerca de las ocho de la noche y en este caso nunca mejor justificada la frase que "pasados por agua". Por este motivo, por ser de categoría el chapuzón, el domingo se dió descanso a los infantes, y el sol, espléndido en este día, puso lo suyo para que los soldados pudieran el lunes intervenir en las maniobras como en la misma guerra.

Al saber que el batallón del Príncipe llegaba a Grado, de los pueblos cercanos acudieron numerosas jóvenes que ampliaron el marco hermoso que de por sí la hermosa villa tiene con las suyas. Así el domingo, el Parque y la calle principal se encontraban abarrotados de público, pudiéndose decir que la entrada de los infantes hizo vestir con sus mejores galas al bonito y frondoso pueblo de Grado.

Ayer, después de un fuerte tiro-teo se tomaron las posiciones donde "estaba" el enemigo, desalojándolo de Sierra Sollera. Para celebrar el éxito y alejado el peligro, el regimiento del Príncipe obsequió al general militar y a los coroneles de las fábricas de Armas y a otros jefes, a un extraordinario almuerzo.

Para tranquilidad de las familias de los infantes, preguntamos por la salud de los mismos al comandante Brasa y al capitán médico señor Cortés, quienes nos manifestaron que todos los soldados disfrutaban de excelente salud.

Por último nos comunicaron que el miércoles se celebrará un gran banquete y baile, obsequio del pueblo de Grado al regimiento y a continuación si no hay contra orden, las tropas regresarán a Oviedo.

El baile tendrá lugar en el Casino, según nos comunica la directiva de aquella Sociedad.

Sucesos locales

ACCIDENTE DE AUTOMOVIL.

Un automóvil de alquiler que iba para Las Regueras, al llegar a La Argañosa no se enteró de que había portallas de paso a nivel y se metió por ellas, resultando herido Domingo Iglesias de 23 años vecino de Sama, y Aquilino Rodríguez de 30 años, también de Sama.

El primero se curó en la Casa de Socorro de una herida trífida en la cara y otra en la mano derecha.

El segundo fué asistido de otra herida en el pabellón de la mano derecha. Ambos de pronóstico leve.

Para las almas buenas

Una obra de caridad

Para el joven Valentín Fernández, que necesita adquirir dos piernas artificiales, se han recibido las siguientes cantidades:

Suma anterior, 72 pesetas. Doña Esperanza Laca, 5 pesetas; doña Rosario Sánchez, 1; doña Rosario Díaz Faes, 1; don Ignacio Fernández, 5.

Suma y sigue, 84 pesetas. Se reciben donativos en el comercio "Mi Tierra" en esta Administración y en casa del interesado, Postigo Baño (Mucelas).

Oferta núm. 2

119 trincheras se han vendido en seis días o sea aproximadamente unas 20 al día

Animados por este resultado, seguiremos vendiendo este artículo durante una semana más Buen corte - Bien confeccionadas - Buen género Absolutamente impermeables

EL «RECORD» EN PRECIOS BARATOS

ALMACENES COVADONGA - Oviedo

Palacio Valdés, 1 - (antes Dueñas)

INTERESES DE LA CIUDAD

ACERCA DE UN NUEVO HOTEL EN OVIEDO

Por exceso de original, no pudimos publicar en nuestro pasado número una carta que nos enviaron los hoteleros de Oviedo, protestando enérgicamente de que el elemento oficial preste su cooperación personal y financiera para "la instalación de un hotel que a todas luces es innecesario y que solo tiende a agravar la grave crisis económica porque atraviesa la industria hotelera de Oviedo".

Dicha carta iba dirigida al presidente del Patronato Nacional del Turismo, excelentísimo señor conde de la Cibera, el cual sabemos que la leyó atentamente y que se proponía contestarla particularmente, aunque no sabemos si lo hizo.

Ayer recibimos otra carta suscrita por tres ovetenses, en la que se sostiene el punto de vista contrario. "Estimamos, dicen, que desde el punto de vista de los intereses generales ovetenses y aún de los asturianos, el nuevo hotel que se proyecta no solo será conveniente, sino absolutamente necesario, para la atracción de visitantes forasteros. Digan lo que quieran los propietarios de hoteles, lo cierto es que en Oviedo no existe ningún gran hotel moderno."

EL MERCADO DOMINICAL EN OVIEDO

Se celebra una reunión de comerciantes para pedir que subsista el régimen de excepción del Mercado en Oviedo

En la Cámara de Comercio, convocados por la Unión de Comerciantes de Tejidos al Detall, se reunieron ayer un gran número de comerciantes de todas las clases interesadas en que se mantenga la excepción de Oviedo en el cumplimiento de la Ley del Descanso Dominical, en atención a que se celebra en Oviedo desde tiempo inmemorial el mercado en este día.

Los reunidos acordaron acudir a la información pública que abre la Delegación local del Trabajo, para lo cual se nombró una Ponencia que forman el Alcalde, un representante patronal y un dependiente. Esta Ponencia se reunió ayer en la Alcaldía y acordó recoger datos en todos los sentidos para emitir el informe que pide la Superintendencia, a fin de comprobar si han cambiado o subsisten los mismos derechos al mantenimiento de la excepción dictada por el Gobierno hace cinco años.

En la reunión de ayer en la Cámara de Comercio, además de este acuerdo de acudir a la información pública, se acordó redactar un escrito que aprobaron los reunidos y se irá dando cuenta del mismo a los que por ocupaciones u otras causas no hayan podido asistir a la reunión, debiendo figurar al pie de dicho escrito la firma de cuantos crean que debe mantenerse el mercado tradicional y por lo tanto la excepción que viene rigiendo para Oviedo.

Se nombraron Comisiones que vayan por las distintas zonas enterando a los comerciantes del escrito de referencia y recogiendo al mismo tiempo su firma, si es que está de acuerdo con cuanto en él se manifiesta.

Patrones y obreros

Persiste la huelga en "Carbones Asturianos"

(De nuestro corresponsal)

En el local del Sindicato Minero se reunieron los huelguistas de "Carbones Asturianos".

La asamblea discutió ampliamente acerca de los motivos de la huelga, manifestándose contraria a transigir por el castigo de quince días que la Empresa impuso a un obrero.

Se acordó que una comisión visitase al ingeniero para comunicarle que si se levanta el castigo al obrero, se reanudarán los trabajos. Caso contrario, seguirán en huelga.

La comisión nombrada en la referida asamblea celebró ayer una entrevista con el ingeniero-director, del que solicitaron el levantamiento del castigo al obrero; pero como el aludido técnico se sostuvo en la negativa, el conflicto persiste, causando mala impresión entre el vecindario de esta nueva paralización de

La opinión del alcalde de Oviedo es bien conocida, y por tanto no hemos de reiterarla.

En cambio, el presidente de la Junta provincial del Turismo de Oviedo, excelentísimo señor marqués de Santa Cruz, aún no ha dado su opinión, ni nosotros la conocemos. Sabemos, sí, que en unión de los señores Sangróniz y Quijano, giró una visita de inspección al Hotel Covadonga; pero cuando tratamos de conocer su parecer, nos contestó:—Pondenon ustedes que yo, por ahora, reserve mi pensamiento. Cuando llegue el momento daré mi informe.

En otro aspecto, no sabemos que hasta este momento se haya intentado mover personas y capitales, a partir del momento en que han estado en Oviedo los primates del P. N. del T.

En cuanto a nuestra opinión, no hay por qué ocultarla: pensamos que bien sea construyendo un hotel moderno, bien perfeccionando uno de los que existen, Oviedo necesita una cosa más completa de lo que tenemos. Ese hotel nuevo o perfeccionado "tirará" de los demás, y a la postre el servicio hotelero de la ciudad se habrá mejorado.

EL MERCADO DOMINICAL EN OVIEDO

Se celebra una reunión de comerciantes para pedir que subsista el régimen de excepción del Mercado en Oviedo

Los fundamentos del escrito son los mismos en que se basaron en el año 1890 las distintas personas que informaron a los Poderes públicos de la existencia de nuestro mercado en domingo y de cuya existencia daban fé en aquella fecha treinta y cuatro alcaldes pedáneos, veintiocho grupos de otros tantos barrios, ocho alcaldes de los concejos limítrofes y veintidós curas de parroquias de Oviedo.

El año 1920 se volvió, como es sabido, sobre este mismo asunto y se dictaron Reales Órdenes en las que se fundamentaba la razón de la existencia del mercado tradicional en Oviedo, manteniéndose la excepción, llegando en un considerando a decirse:

"Que no hay razón que justifique el que hayan cambiado las circunstancias para derogar la disposición favorable publicada en el año 1910."

El año 1925 se volvió a publicar otra disposición en vista de una información pública abierta por el comercio de Oviedo, y ahora procede demostrar al Gobierno que en nada han cambiado las circunstancias y que procede mantener la excepción, como viene rigiendo hasta la fecha presente.

Todas las autoridades y entidades que han de informar en este asunto, mantendrán seguramente el criterio de que no ha variado en nada nuestro mercado en Oviedo y que sigue siendo una necesidad el que se permita al comercio abrir sus puertas los domingos porque así conviene a los intereses del comercio en general y a los campesinos y vecinos del concejo principalmente.

trabajos, en los que ganan el pan unos 900 mineros.

INTENTO DE HUELGA

Ayer lunes hubo un intento de huelga entre los obreros de las minas de carbones "La Nueva", pero afortunadamente, antes que saliera casi la noticia del paro a la calle, quedó solucionado, tanto que para hoy martes han recibido todos los mineros la orden de entrar al trabajo.

Celebramos sinceramente se haya llegado a una inteligencia entre la Empresa y los obreros.

De un conflicto

Se dá por terminada la huelga

(De nuestro corresponsal en La Foz) En la reunión celebrada por los obreros en el local del Centro de esta localidad el día 12, acordaron acatar los puntos expuestos por sus representantes en la reunión celebrada en Oviedo entre patronos y obreros, dando por terminada la huelga. Lo celebramos. Eja.

INFORMACIONES DE "LA VOZ DE ASTURIAS"

El ingeniero jefe de obras públicas nos habla del estado de las carreteras en la provincia para decir que, hecha la labor de reconstrucción, se trata de pasar del estado de transitables al de confortables

Aquí viene hoy muy a cuento algo sobre carreteras. Las nuestras andan removidas por aquí y por allá y el público desorientado sobre qué va a salir de tal manamantamiento. El presidente del Instituto Nacional del Turismo nos visitó estos días y de sus opiniones saben nuestros lectores. Vamos a ver lo que nos dice el inteligente ingeniero-jefe de Obras Públicas de la provincia:

DE TRANSITABLES A CONFORTABLES

—¿Cuál es el estado general de las carreteras en Asturias?

—Desde el año de 1922 al de 1927 avanzaron rápidamente los arreglos: desde el 27 acá van con más lentitud.

—¿Y ello?

—Desde el año 1922 al 1927 los créditos eran proporcionados al mal estado que veníamos padeciendo y la labor era de reconstrucción; pero desde el 1927 no se reconstruye, se trata de pasar del estado de transitables al de confortables. Ahora hay que hacer salas y esto obliga a los trabajos especiales.

—¿Y los créditos ya no responden a estas exigencias?

—Verá usted. Antes del 22 había una consignación para sostenimiento y reparaciones de las carreteras, de mil pesetas por kilómetro. Desde el 22 aumentaron a mil quinientas, y por eso íbamos más de prisa. El aumento fué de un cincuenta por ciento. Posteriormente pasó la consignación a ser de mil ochocientas. Esto para reparaciones y conservaciones. Surge el plan de firmes especiales, y desde el año 1922 se consignaba para esto, aparte de lo otro, quinientas a seiscientos mil pesetas para toda la provincia; pero viene la concesión a la Compañía Internacional de Circuitos y Firmes Especiales, y desaparece la consignación a la Jefatura de Obras Públicas.

—¿Qué carreteras tiene a su cargo la Compañía del Circuito?

—Las que el gran Jovellanos llamaba la cruz de Asturias: de Torrelavega a Oviedo, Villalba a Oviedo, que es la de Galicia y León a Oviedo, o sea la de Pajares.

—¿Por qué no la de Ribadesella a Gijón y otras?

—Las características de su trazado, su sinuosidad, visibilidad y poca anchura exigirían, para hacerlas de turismo, un gasto tan enorme que superaría al de las mencionadas. Hay que tener en cuenta que la consignación para firmes especiales se hizo con vista a la transformación de siete mil kilómetros en toda España, comprendiendo aquellos trazados más generales al tráfico. Para estos firmes especiales se arbitran recursos especiales también, en cuantía proporcionada, y de primera intención no hay que olvidar que las Exposiciones de Barcelona y Sevilla absorbieron gran parte, y muy justamente. Asturias quedó en segundo término y ahora se están llevando a cabo los proyectos trazados.

EL PÚBLICO VA MUY DE PRISA, Y NO HAY QUE HACERSE ILUSIONES

—El público se queja de la lentitud de la transformación en Asturias.

—Debe hacerse cargo el público de que la transformación total de las carreteras de esta provincia, tiene que ser lenta por muy aceleradamente que se quiera andar. Nosotros tenemos a nuestro cargo 2.300 kilómetros y la Diputación unos 3.000. La transformación de estos cinco mil quinientos kilómetros exige gastos cuantiosísimos. Vea usted si no. El Estado tiene consignados 60 a 70 millones de pesetas para la transformación de 6 o 7.000 kilómetros en toda España. Pues para hacerlo en los 2.500 kilómetros que tiene en Asturias necesitan 20 millones de pesetas, por lo menos. Ahora sólo cuenta Obras Públicas con una décima parte, y no incluyamos, para no confundirnos, lo que está a cargo del Circuito de Turismo.

—¿Solución?

—Que se aumenten las consignaciones de firmes especiales. Este año espero para esta Jefatura 500.000 pesetas y si pudiéramos llegar al millón, podríamos ir avanzando poco a poco, transformando las carreteras. Ya hicimos, sin embargo, la obra en 71 kilómetros, en los tramos de Oviedo a Gijón, Afronadas a Covadonga, Oviedo a Santa y San Lázaro a los Monumentos

del Naranco, incluyendo algunos trozos por Luarca. Pero vamos detrás del público. Este corre mucho; quiere mucho, y las generaciones actuales no han conocido aquellas carreteras en las que cuando había piedra en un bache ya constituía una gran mejora.

NO PUEDEN DESAPARECER LAS CONSIGNACIONES DE FIRMES ESPECIALES

—¿Qué plan tienen ahora?

—Está pendiente el estudio general. Hay que hacerlo en forma y darlo a conocer al público para que se percate bien de lo que es y de lo que quiere. El ideal sería que se dedicase un millón o dos de pesetas a la transformación de carreteras y sostener las consignaciones para reparaciones y conservaciones. Creo que la consignación para firmes especiales hay que sostenerla a toda costa, y sobre todo que los créditos se puedan librar a tiempo para no retrasar las obras, pues los trámites son siempre tardos.

—Eso es consecuencia de andar esperando a que la necesidad sea imperiosa; y luego con la lentitud del procedimiento, cuando llegan las pesetas, ¿cómo estarán las carreteras a quienes van concedidas?

—En esto tengo que decir que algo avanzó el procedimiento de Guadalupe. Antes los créditos se hacían para tres años. Ahora se hacen para dos, con lo que se gana un tercio de tiempo porque la espera es mucho menor.

Pero insisto que los millones de consignación no deben desaparecer. Después que se trate del compromiso de la Compañía de Firmes Especiales, deben destinarse a Obras Públicas con el mismo fin. Las transformaciones son importantísimas y el período de ejecución molesto por las interrupciones del

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

Se convoca para el viernes el pleno, en que se tratará del Matadero y otros asuntos

La fiesta conmemorativa del 19 de Octubre se celebrará el lunes próximo

GRATIFICACIÓN A LOS ALCALDES DE BARRIO

Ayer se celebró una reunión de la Comisión de Hacienda, examinando los trabajos de los alcaldes de barrio que recogieron y cubrieron las hojas de declaraciones de los contribuyentes de la zona rural para el padrón de cédulas personales del 1929, concediéndoles una gratificación que asciende en total 1.496,50 pesetas.

Se someterá a la aprobación de la Permanente.

LA FIESTA DEL 19 DE OCTUBRE

Como el domingo no se puede celebrar la fiesta del 19 de Octubre, el funeral por los mártires nacionales se celebrará el lunes, 20 del presente.

PRÓXIMO PLENO

El viernes se celebrará en primer convocatoria el Pleno extraordinario para someter a su aprobación los créditos para terminar las obras del nuevo Matadero y otros asuntos de gran interés.

De no reunirse a las once de la mañana del viernes suficiente número de concejales, se celebrará el sábado, a las doce del día.

SE DEVUELVE LA CANTIDAD

Se acuerda devolver a doña Carolina Jabonero la cantidad de 51,75 pesetas que se le había cobrado indebidamente sin fijarse que el caico en polvo no tiene tarifa de pago de arbitrios.

UNA RECLAMACIÓN

Don Venancio Díaz, vecino de la calle del Arzobispo Guisasaola, eleva un escrito de queja al Ayuntamiento por permitirse éste retener la renta en una casa de su propiedad por falta del pago en la renta de agua.

PIDIENDO CONDONACIÓN

El coronel de la Guardia civil pide una condonación de impuesto del

tráfico, pero la obra hay que continuarla por una futura economía.

—Acaso el plan esté lleno de defectos.

—Las censuras del superior deben hacerse al superior mismo; no al público. Esto como jefe de Obras Públicas de la provincia.

¿QUE ES LO QUE DEBE HACERSE?

—A esa pregunta—contesta el señor Rodríguez Rivera—sólo puedo decirle que la labor del jefe de la provincia es distribuir los créditos que se consiguan con vista de las necesidades del tráfico y por tanto a las carreteras de mayor circulación. Entiendo que así se debe de pensar arriba; que no hay que olvidarse de la conservación y reparación, y que para Asturias debe consignarse el 5 por 100 del presupuesto, y dado el coste que aquí alcanza la mano de obra no es mucho. No puede medirse a esta región por el rasoero con que se mide a Salamanca, por ejemplo. Allí con muy pocas pesetas se han hecho maravillas. Lo permite el terreno.

UNA MEMORIA QUE SE ELEVARE AL MINISTRO

—Ese alegato que allí tiene...? —Es la Memoria que he de informar para elevarla arriba.

El dignísimo jefe de Obras Públicas de la provincia se presta a seguir la charla, pero comprendemos que más quisiera nuestro silencio por ahora, ya que el asunto es delicado y don José no sabe engañar. Nos conformamos con lo amotado, que es bastante desconcertante si bien se mira la lentitud con que van de ir las transformaciones de las carreteras de Asturias.

Los aragoneses en Asturias

Celebran varios actos con motivo de la festividad de la Virgen del Pilar

Con motivo de la tradicional fiesta de la Pilarica, por la que tanta devoción sienten todos los aragoneses, los residentes en Asturias quisieron celebrarla, y en la Catedral, en el altar mayor y a gran orquesta, se celebró el domingo una misa solemne, a la que asistieron numerosos aragoneses acaudalados en Oviedo. Después, los concurrentes a la misa saludaron al muy ilustre señor Sandoval, por las frases que con motivo del referido acto les dirigió desde el púlpito.

A las dos de la tarde, en el Hotel Francés, un grupo numeroso de "mañicos" se reunió en fraternal banquete, presidido por los catedráticos de la Universidad don Demetrio Espurz, don Alfredo Mendizábal y por el director del Instituto Nacional de segunda enseñanza don Rogelio Masip.

A los postres, y al destapar el champagne, refiriéndose al acto que se celebraba, hablaron los señores Espurz y Masip, leyéndose a continuación unas cuartillas de don León Morilla. Los oradores fueron aplaudidos por sus paisanos.

El bello ramo de flores con que se adornaba la mesa fué remitido como homenaje y por la cooperación prestada a la lista de los aragoneses para la reconstrucción del templo del Pilar, a la marquesa de la Vega de Anzo.

Se nombró una comisión para organizar las fiestas del próximo año y se remitió un telegrama de salutación al alcalde de Zaragoza, como representante de la inmortal ciudad.

Después se leyó un telegrama que se recibió de los "mañicos" de Gijón, muy expresivo, que también se hallaban reunidos, nombrándose acto seguido una comisión para que se trasladase a la citada villa a fin de cenar con sus paisanos.

Por último y para amenizar el ágape y recordar a la Pilarica, se cantaron varias jotas con gran estilo por los señores Regales y Moreno, que después de "repetir" fueron obsequiados con verdaderas ovaciones por sus paisanos.

Del ambiente taurino

Se aplaza para el próximo domingo

Ya adelantamos en el número del domingo que la novillada organizada a beneficio de la Gota de Leche y que debía celebrarse en ese día, ha sido aplazada, a causa de la persistencia del mal tiempo, para el próximo domingo, en que habrá de tener lugar con los mismos espaldas, que son "Carnicerito de Méjico" y Contreras.

El acuerdo de la suspensión fué tomado el sábado, con vista a la lluvia torrencial que caía y al temor de que habría de continuar al día siguiente; y este día fué una sorpresa agradable para todos, menos para los organizadores, que habrán lamentado no haber diferido el acuerdo del aplazamiento, porque hubiera dado lugar a su celebración; pero no cabe perder el tiempo en discutir si estuvo bien hecho lo que se hizo, sino ganarlo en lo posible para que la expectación aumente y se traduzca en el mayor número de pesetas, que bien lo merece el noble fin que se persigue.

Por fortuna, los toreros escriturados están libres para el día 19, y como se ha tenido el acierto en elegir buen ganado, el interés entre los aficionados no decaerá, sino que irá aumentando a medida que se aproxime la fecha.

Y como nosotros estamos en el deber de corresponder a esa expectación, seguiremos tratando en días sucesivos de este interesante festivo benéfico.

EN LA DIPUTACION VISITAS AL PRESIDENTE

El presidente nada tenía ayer que comunicarnos a los periodistas. Sólo nos dió cuenta de haberle visitado el Alcalde de Ulea que vino a la capital a interesarse por asuntos que afectan a su concejo.

También le hizo una visita de cumplido el Registrador de la Propiedad de Laviana.

Asimismo le visitaron el señor vizconde de Manzanaera, primogénito del conde de Hoyos, y don Masiano Alvarez de Toledo, primogénito del señor marqués de Valdeza, montero mayor de Palacio. Ambos se proponen pasar unos días en Asturias.

¡QUEA USTED "La Voz de Asturias"!